

LA ROUTE RÉUSSIT BIEN AUX NORDIQUES

◆ Décidément, l'air de la route va mieux aux Nordiques que celui du Colisée. Hier, les Fleurdelisés ont renoué avec la victoire, 7 à 3.

Pages 2 et 3

CONFIRMÉ: LES TÊTES ROULENT AU VIEUX-PORT

◆ Le ministre Roch LaSalle a confirmé hier qu'il avait réclamé la démission de tous les membres du conseil d'administration du Vieux-Port de Québec. En outre, la maison Richard Cournoyer et associés y fera une enquête poussée.

TOUS LES DÉTAILS, A-3 NOTRE ÉDITORIAL, B-4



La Presse, Raymond Lévesque



PATRO DE CHARLESBOURG
L'AUTO PATRO 1000
626-0161
12 VOITURES A GAGNER!

LE SOLEIL

JEUDI 15 NOVEMBRE 1984
QUEBEC, 88e année, no 281.

86 pages 5 cahiers + 1 tabloïd

Livraison à domicile (7 jours) 2.50\$
Iles de la Madeleine-Gaspé-Percé-Abitibi 50¢

REVÊTEMENT MÉTALLIQUE
TOLBEC.
Tél.: (418) 872-3738

POUR DÉVELOPPER LA PRODUCTIVITÉ LE SECTEUR PUBLIC SERA BOULEVERSÉ

◆ Un ambitieux programme de développement de la productivité dans les ministères québécois, le réseau des Affaires sociales et de l'Éducation vient d'être lancé par le Centre pour le développement de la productivité dans le secteur public. Ce centre créé cette année au Conseil du trésor est dirigé par le secrétaire adjoint Marcel Gilbert, un ex-syndicaliste de la CSN.

par Ghislaine RHEAULT

Ce projet suggère une sorte de "révolution culturelle dans le secteur public. Il est contenu dans neuf dossiers de travail dont LE SOLEIL a obtenu copie.

Il comporte des propositions d'actions — toutes négociables — qui visent à modifier profondément: 1—les relations de travail pour lever les obstacles à la productivité dans les conven-

tions collectives; 2—les relations entre le Conseil du trésor et les ministères pour l'allocation des ressources et l'examen des programmes gouvernementaux, et entre les ministères de l'Éducation et des Affaires sociales et leurs établissements (hôpitaux, écoles, CLSC, etc.); 3—il tend enfin à susciter et faciliter l'éclosion de projets d'innovation à la base, dans les milieux de travail dans les trois réseaux.

Les neuf devis qui viennent tout juste de sortir du centre seront soumis au cours des prochaines semaines aux sous-ministres du gouvernement, aux dirigeants des fédérations d'établissements sociaux ou scolaires et enfin aux syndicats qui sont concernés.

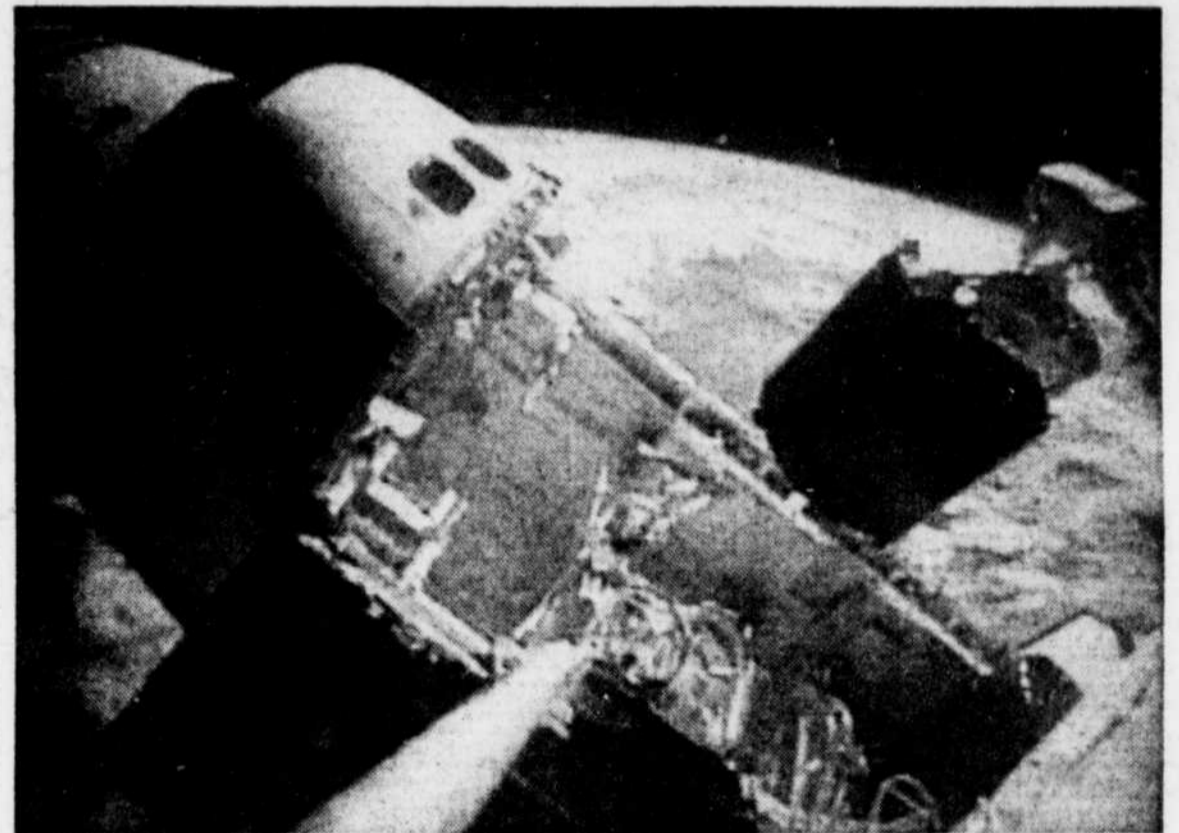
Ils proposent la création d'un grand nombre de "commandos de travail" sur trois fronts à la

fois: rénovation des relations de travail, rénovation du processus d'allocation des ressources financières et projets d'innovation.

Un principe revient dans ces documents comme un leitmotiv: "L'accroissement de la productivité dans l'utilisation des ressources et l'amélioration des services ne peuvent être décrétés ou engendrés par les seules décisions venant des instances centrales..." Ils comportent pour chacun des volets, l'exposé de scénario de travail et des échéanciers qui devraient se répercuter éventuellement à toutes les strates de la machine gouvernementale et dans tous les secteurs d'activité.

C'est dans le volet "rénovation des relations de travail" que se trouve exposé avec le plus de

Lire A-2, SECTEUR



La navette Discovery a une nouvelle fois récupéré avec succès un satellite en panne, le Westar 6.

QUÉBEC FÊTE GARNEAU ALORS QUE SE POURSUIT LA CONQUÊTE DE L'ESPACE

PAGES A-4, A-5 ET B-7



Pour Art Carritt de Eckville, en Alberta, le pouvoir conservateur pourrait signifier la fin des poursuites visant à le contraindre à convertir au métrique sa pompe.

LE MÉTRIQUE RECONSIDÉRÉ

◆ OTTAWA (UPC) — Les conservateurs, qui se sont toujours opposés à l'imposition du système métrique au Canada, devraient annoncer des changements dans ce domaine, d'ici à une semaine, a révélé, hier, le ministre Michel Côté, de la Consommation et des Corporations.

Plusieurs membres du Parlement, guidés par Bill Domm, sont même allés jusqu'à ouvrir une station-service où l'on vendait de l'essence au gallon. Ce poste d'essence fonctionnait toujours, à la place Carleton, aux limites de la ville d'Ottawa.

Le ministre Côté a déclaré aux journalistes que le système métrique était l'objet d'une étude depuis quelque temps, et qu'il s'attend à ce que de nouvelles

directives soient communiquées d'ici à quelques jours, une semaine au plus tard. Cet examen va entraîner d'intenses consultations au caucus et dans le grand public.

Sans entrer dans les détails, M. Côté a précisé que sa communication concernera une grande partie de tout l'ensemble du système métrique. Il n'a pas voulu dire si le gouvernement irait jusqu'à renverser la politique de ses prédécesseurs qui se servaient de la loi pour forcer les gens à vendre et à acheter en métrique.

Même s'il a insisté sur le fait que c'était là une opinion personnelle, M. Côté croit que le gouvernement n'irait pas jusqu'à tenter des poursuites contre les citoyens qui n'utilisent pas le système métrique.



LES POUPÉES BOUT D'CHOUX FOLIE FURIEUSE À QUÉBEC AUSSI

◆ Ça n'est peut-être pas le moment choisi pour parler de la poupée Bout D'Choux aux employés de Toyville à Place Laurier: ils ont en effet beaucoup plus le goût, ces temps-ci, de la réduire en miettes plutôt que de la vendre.

par Michel TRUCHON

En fait, ce magasin subit, depuis deux mer-

credis, la vague de folie furieuse qui avait déferlé l'an dernier sur les États-Unis, les gens se découvrant un besoin irrésistible de se procurer ce jouet.

"Les employés en ont ras le bol des Bout D'Choux", commente le gérant de Toyville,

Lire A-2, POUPÉES

SOMMAIRE

Annonces classées	E-6 à E-10
Arts et spectacles	E-2 à E-5
Bandes dessinées	E-8
Bridge	E-9
Décès	E-11
Economie-finance	C-1 à C-4
Editorial	B-4
Feuilleton	E-5
Horoscope	E-10
Information régionale	A-13 à A-15
Loteries	A-2
Monde	B-6 à B-12
Mot mystère	E-10
Mots croisés	E-10
Où aller à Québec	E-5
Page documentaire	B-3
Patron	E-10
Politique	B-1 et B-2
Sciences	D-1 à D-5
Votre page	B-5

MÉTÉO



Les nuages s'en viennent, des averses suivent, le tout par vents modérés. Maximum sous les cinq degrés. Demain: ciel variable.

Détails, page A-4

ENTRE CHARNY ET GASPÉ VIA RAIL FERMERA LA MOITIÉ DE SES GARES

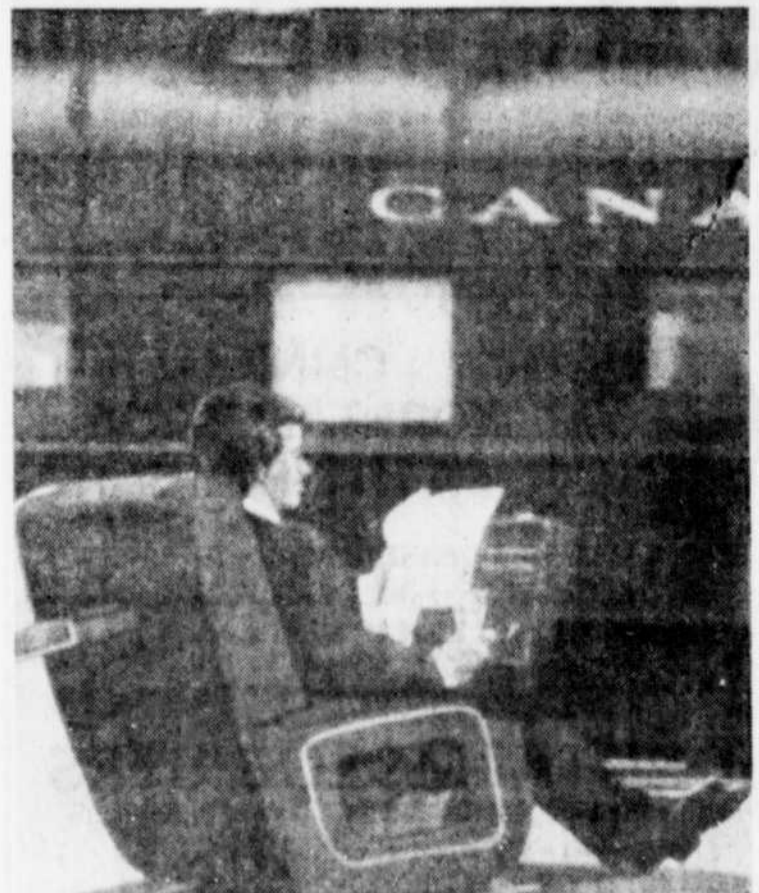
◆ RIMOUSKI — Pour améliorer le service aux voyageurs, Via Rail s'appête à fermer 21 des 42 gares qu'il dessert entre Charny et Gaspé. C'est le message plutôt contradictoire qu'est allé livrer à Rimouski, cette semaine, le président de Via Rail, M. Pierre Franche. Il s'adressait aux membres du Club Richelieu local.

par Jean Didier FESSOU du bureau du Soleil

Ces fermetures de gares, huit dans le Bas-Saint-Laurent et 13 en Gaspésie, permettront de réduire d'environ une heure le temps de voyage entre Montréal et Gaspé. M. Franche n'a nommé aucune des gares touchées.

Quant aux gares qui resteront ouvertes, elles seront rénovées et modernisées au coût de \$4 millions. Et ce, à même les fonds du ministère de l'Expansion économique régionale. Pour l'instant, cependant, ces fonds ont été "bloqués" et M. Pierre Franche ne sait pas s'ils seront libérés.

Des autres projets régionaux, M. Pierre Franche a réaffirmé son intention de voir se construire une gare intermodale à Mont-Joli: "Parce que c'est la plaque tournante du transport régional dans l'Est du Québec". C'est pourquoi, aussi, le président de Via Rail voudrait établir un lien entre cette gare intermodale et le traversier Matane — Côte-Nord.



Cet homme qui semble jeter un coup d'oeil sur l'horaire ferroviaire n'est en fait qu'un élément de panneau-réclame donnant sur la voie ferrée du Canadien Pacifique, au centre-ville de Toronto.

St-Ferdinand: un règlement qui réjouit Gérard Larose

♦ **ST-FERDINAND (PC)** — La signature d'un protocole de retour au travail à l'hôpital St-Julien, de St-Ferdinand, constitue pour le président de la CSN, Gérard Larose,

une importante victoire du mouvement syndical au Québec. M. Larose se réjouit non pas uniquement du contenu de la proposition mais particulièrement de

l'approche nouvelle qui a permis de dénouer l'impasse, soit la "déjudiciarisation" du dossier.

Précisant que l'application de cette philosophie était depuis longtemps souhaitée par la CSN, M. Larose a soutenu hier que cette première expérience du genre au Québec favorisera éventuellement son utilisation dans d'autres dossiers où les parties en cause sont véritablement embourbées dans des procédures judiciaires inutiles, du fait qu'elles ne permettent pas de régler l'objet même du litige.

Pour lui, le cas de l'hôpital St-Julien est la preuve concrète de la réussite de ce procédé. D'une part, l'employeur refusait d'entreprendre le moindre pourparler et de signer tout document avec les représentants du syndicat en raison de l'illegalité de la grève.

De leur côté, les syndiqués refusaient de retourner au travail sans la signature d'un document leur garantissant la reprise des né-

gociations sur le fond du litige, le retour de tous les employés et la suspension de toutes mesures disciplinaires.

Pour M. Larose, ces exigences de part et d'autre constituaient deux murs infranchissables et seule une nouvelle approche du dossier pouvait permettre de les contourner.

C'est en compagnie de l'ancien chef de cabinet du premier ministre, Jean-Roch Boivin, que le président de la CSN a élaboré une formule de "déjudiciarisation", le 9 novembre dernier.

L'espoir d'un retour au travail s'est accentué dès que les dirigeants gouvernementaux ont accepté le principe de cette procédure inhabituelle dans le monde des relations de travail.

Cette formule équivalait au "statu quo ante" du fait que les deux parties en cause font abstraction des événements survenus lors du conflit et ce, afin de dénouer l'impasse.

Comment aider les victimes de la tragédie éthiopienne



Les lecteurs désirant participer au fonds d'aide à l'Éthiopie de Développement et Paix doivent acheminer leur chèque avec mention "Fonds d'aide à l'Éthiopie" à: Développement et Paix 835, avenue Brown Local 310 Québec, G1S 4S1

SECTEUR

(Suite de la première page)

précision la problématique de cette action.

Le document constate que jusqu'ici, c'est dans un climat de "chaos conceptuel", entretenu par des luttes qui s'épuisent actuellement le discours "à la mode", sur la productivité. Ce phénomène est aggravé par la pauvreté des données dont on dispose pour entretenir les débats.

Ce document comporte en filigrane un jugement sévère sur les stratégies qu'a adoptées jusqu'ici le gouvernement pour tenter de réduire les coûts et améliorer l'efficacité des services. Il plaide la nécessité d'obtenir l'accord des acteurs — organisations et employés — pour entreprendre une démarche d'accroissement de la productivité... et la nécessité pour l'État et les syndicats de mettre de l'eau dans leur vin.

"Sans un consensus minimal, il y a lieu de croire que les arguments abondamment utilisés tout au long de la dernière ronde de négociations seront invoqués à nouveau avec la même vigueur à l'égard de toute approche d'accroissement de la productivité."

Il faut que le gouvernement situe sa priorité "à l'intérieur d'une perspective économique crédible visant à résorber de façon durable le chômage"... et qu'il donne aux travailleurs une garantie minimale de sécurité de leur revenu personnel.

De leur côté, les centrales syndicales devront accepter que de

nouvelles formes d'organisation du travail puissent être expérimentées et que les conventions collectives contiennent des ouvertures pour donner une marge de manoeuvre plus grande dans l'organisation du travail.

Les prochaines négociations

Le centre propose que d'ici le 1er avril 1985, des groupes d'appui patronaux-syndicaux à la rénovation des relations de travail dans les ministères, le réseau des affaires sociales et de l'éducation soient mis sur pied.

Les mandats de ces groupes qui devraient être négociés avec les syndicats comporteraient notamment la possibilité de lever temporairement les contraintes des conventions collectives qui constituent des obstacles à l'innovation.

Le centre propose de plus que ces groupes interviennent dans le processus de négociation qui s'amorce dans le secteur public afin de proposer des assouplissements dans les contenus des conventions afin de favoriser les expériences d'innovation.

Des embryons... morts-nés

Le souci de la productivité n'est pas nouveau dans le secteur public. Les restrictions budgétaires, coupures de postes des dernières années se sont orchestrées au milieu des déclarations de principes sur la recherche de la productivité.

Toutefois, mis à part les réductions de budgets décrétées, seuls quelques embryons de programmes d'innovation ont été tentés.

On se rappellera notamment que le ministre Yves Bérubé alors qu'il était président du Conseil du trésor a créé un programme de récompenses en argent pour les fonctionnaires qui suggéraient des moyens de réduire les coûts. La réponse des employés n'a pas été enthousiaste puisque le Conseil du trésor n'a même pas réussi l'année dernière à dépenser tous les crédits prévus à ce programme.

Sous le règne de M. Bérubé, une série d'études ont été menées pour évaluer le coût de revient comparé des productions des ministères dans quelques secteurs d'activités: en communication, dans la gestion des ressources humaines, matérielles, en informatique.

Les tableaux tirés de ces études ont été publiés. Mais il semble qu'ils ne soient pas utilisables pour générer des actions rationnelles dans la recherche de la productivité.

Demain... Les "ministères co-baye".

POUPÉES

(Suite de la première page)

Michel Larose, précisant que ses vendeurs appréhendaient le prochain arrivage de poupées et se demandant s'ils oseraient s'aventurer sur le plancher la prochaine fois.

Hier après-midi, une nouvelle bousculade s'est produite quand environ 150 clients (hommes et femmes) dont certains attendaient depuis plus d'une heure, se sont précipités sur les 84 poupées qu'on venait de sortir de l'entrepôt. Un employé s'est fait tirer les cheveux, d'autres ont reçu des gifles, un représentant du service de sécurité a encaissé des coups de coude.

"Ils étaient comme des tigres dans une cage", précise ce dernier qui n'en croyait pas ses yeux et n'avait jamais rien vu de pareil au cours des trois dernières années. En fait, c'était les poupées qui étaient dans la cage, un chariot grillagé qui avait

été poussé près des caisses. Un client en a même escaladé un côté pour s'emparer d'une boîte quand il a vu que le vendeur était incapable d'ouvrir la porte parce que les gens se pressaient trop contre le chariot.

La bousculade n'a duré que quelques minutes et, pendant un temps, tout ce qu'on voyait c'était cette marée humaine et les boîtes qui volaient au-dessus des têtes.

La semaine dernière, un incident du même genre s'était produit. Mais cette fois on transportait les poupées sur des chariots ouverts et les clients s'étaient précipités dessus. Une femme a blâmé le gérant, lui disant que la situation était intolérable, que les enfants risquaient de se faire écraser.

Mercredi dernier, les clients avaient poursuivi les employés jusqu'à la porte de l'entrepôt et ceux-ci avaient dû lancer les poupées dans la foule d'affamés. A cette occasion on avait vendu 400 poupées (à \$32,95) en une journée et demie, après la ruée.

L'engouement pour cette Bout D'Choux devenue une denrée rare (elle est quasi introuvable aux États-Unis) est tel qu'une cliente est spécialement venue de Los Angeles, il y a trois semaines, pour en acheter une, raconte Michel Larose. Il a reçu des demandes provenant du Maine, du New Hampshire, de New York, du Rhode Island et de la Virginie. Le magasin a même reçu une commande écrite envoyée par un employé des Nations-Unies. Mais ce magasin ne fait pas de livraison...

CORRECTION

♦ Dans un article publié hier dans notre cahier "Consommation", mettant en garde les gens contre les studios de danse aérobique, il était mentionné que les nombreux consommateurs qui abandonnent leurs cours au bout de quelques semaines seulement ont droit à un remboursement, si la résiliation du contrat survient dans un délai n'excédant pas le 1 / 20 de la durée totale de l'entente. Il aurait plutôt fallu lire "n'excédant pas 1 / 10 de la durée totale de l'entente". L'erreur est attribuable à la transmission de la mise en garde par l'Office de protection du consommateur, qui apportait hier la correction.

LE MOT DU JOUR

La technologie

Une petite remarque, aujourd'hui, qui nous vient de M. Nelson Moore, de Beaufort: l'anglicisme "technicalité" (technicality). Ajoutons que le terme français est "détail technique" ou "considération d'ordre technique".

par Pierre BELLEAU

LA QUOTIDIENNE

(tirage du mercredi)

14 novembre 1984

9-2-5

0-3-4-7

Informations: 643-8990

LE SOLEIL
TÉLÉ MAGAZINE

Changements

Complément au Télé-Magazine

JEUDI 15 NOVEMBRE 19h00

19h00 **Gillet... pure laine** (inv.: Jean-François Bertrand)

19h30 **Le hockey**

Ministère des Communications, Léon Bouchard (présentation du Beuolios nouveaux) et présentation d'objets faisant partie de l'encre d'Amnistie internationale.

du jeudi soir Les North Stars du Minnesota vs les Islanders de New York.

21h30 **16 15 15 22**
32 35 40 Pierre Nadeau rencontre... (Patrick Brogan)

CLINIQUE D'OPHTALMOLOGIE SAINTE-FOY ENR.

Dr Claude Boulanger, M.D., C.S.P.Q.
Dr Jacqueline Carignan, M.D., C.S.P.Q., F.R.C.S.(C)
Dr J.-R. Clément, M.D., C.S.P.Q., F.R.C.S.(C)
Dr Lise Garand, M.D., C.S.P.Q., F.R.C.S.(C)
Dr J.-Ls Lavallée, M.D., C.S.P.Q.

OPHTALMOLOGISTES
Maladies des yeux, examen de la vue, orthoptique

VERRES de CONTACT
de tous genres

(EDIFICE BELCOURT, BUREAU 210), 2590 BD LAURIER, STE-FOY
SAINTE-FOY **653-6655**

Contemporaine*

achat spécial
MANTEAU SPORT WEEK-END
159.95

le manteau idéal pour vos activités du week-end, en canevas de coton, sa forme est droite et carrée, ponctuée de détails très graphiques: grande emmanchure raglan, épaulettes basses, fermeture pressionnée asymétrique, poches-soufflet et poches-fermoir, bavolet au dos, entièrement doublé de borg frisé, kaki ou noir. rég. 225.00

en crêpe satiné
LA ROBE DRAPÉE
simplicité et finesse d'un drapé asymétrique pour les sorties plus habillées, les dîners ou les concerts... une robe toute droite en crêpe léger aux reflets satinés, épaules tombantes, encolure arrondie, gris anthracite, brun café ou bleu encre. 6 à 14. 135.00

la maison
simons

Congédiement de huit membres de la direction Enquête sur la gestion du Vieux-Port de Québec

◆ OTTAWA — Le congédiement des huit membres du bureau de direction de la Société du Vieux-Port de Québec et l'institution d'une vaste enquête sur ses opérations ont été annoncés hier par le ministre fédéral des Travaux publics.

par Richard DAIGNAULT du bureau du Soleil

Robert Labbé a été nommé directeur général de la société en remplacement de Raymond Quirion. Toutefois, M. Quirion demeurerait à l'emploi de la société mais à un autre titre.

Le ministre des Travaux publics, Roch LaSalle, a chargé Richard Cournoyer et associés, comptables, de faire la vérification de la gestion générale et l'examen complet des transactions effectuées par la Société du Vieux-Port depuis sa création.

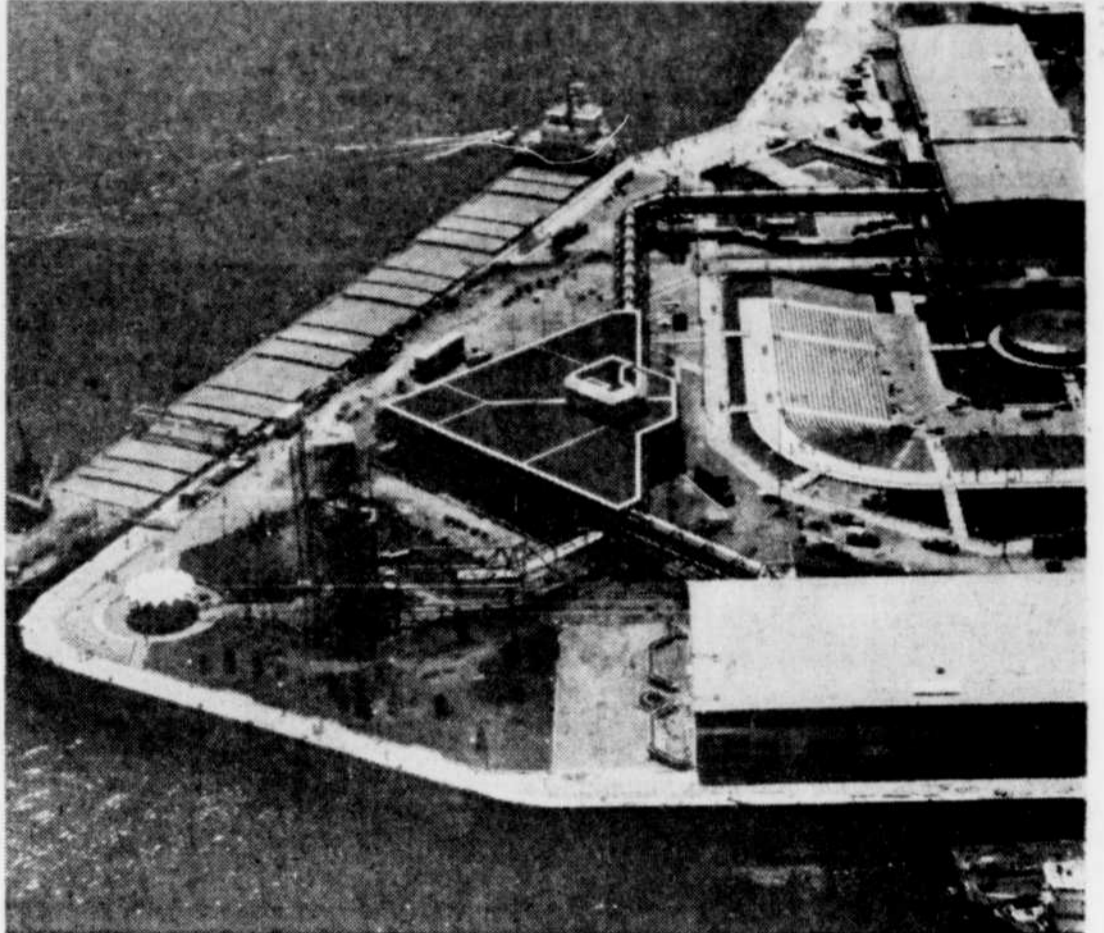
Les personnes congédiées sont: Jean Lambert, président; Jacques Charland, vice-président; Pierre Poliquin, trésorier; René Amyot, secrétaire, et les directeurs Charles Morency, Jacques Dion, Gilles Moisan et Mme F. Faucher.

Un porte-parole du ministère a déclaré qu'un nouveau bureau de direction sera constitué.

"Les noms des nouveaux directeurs seront rendus publics par M. LaSalle lors d'une conférence de presse qui se déroulera à Québec dans environ deux semaines", a expliqué le porte-parole.

La Société du Vieux-Port compte une soixantaine d'employés. Il semble que ces emplois soient saufs.

On avait parlé en certains milieux de congédiements au conseil d'administration du port de Montréal où le président du conseil de direction, Paul Gérin-Lajoie, a présenté sa démission. Toutefois, aucune décision dans ce dernier cas n'est arrêtée et M. Gérin-Lajoie continue d'agir à titre de directeur général.



La gestion du Vieux-Port de Québec sera soumise à une vérification. Ce rapport d'enquête devrait être rendu public, a affirmé hier le ministre LaSalle.



Une grue géante servira au déblaiement des décombres.

Pont de la Ste-Marguerite Nomination des 2 commissaires

◆ (PC) — Le ministère du Travail a nommé les deux commissaires qui assisteront le juge André Quesnel pour enquêter sur l'effondrement du pont de la rivière Sainte-Marguerite, près de Sept-Îles.

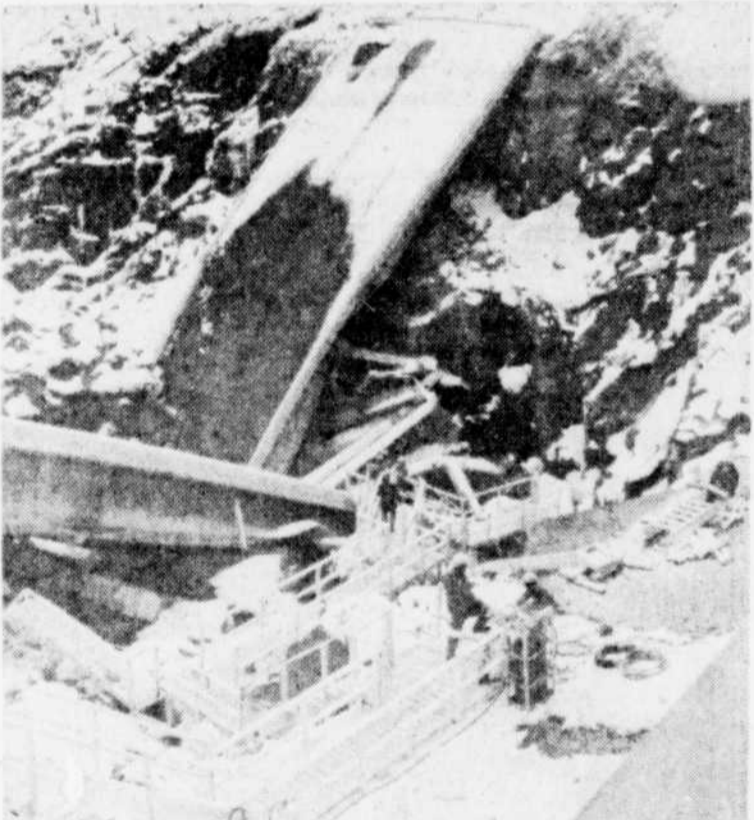
Il s'agit de MM. Émile Boudreau, qui a oeuvré comme permanent au sein du Syndicat des métallos et de la FTQ et comme responsable des questions de santé et de sécurité pour cette centrale syndicale, et Jules Houde, un professeur en génie de structure de l'université de Montréal. Ils seront aidés d'un procureur, Me Conrad Chapdelaine.

Les membres de la commission d'enquête ont reçu le mandat de remettre leur rapport au plus tard le 28 février.

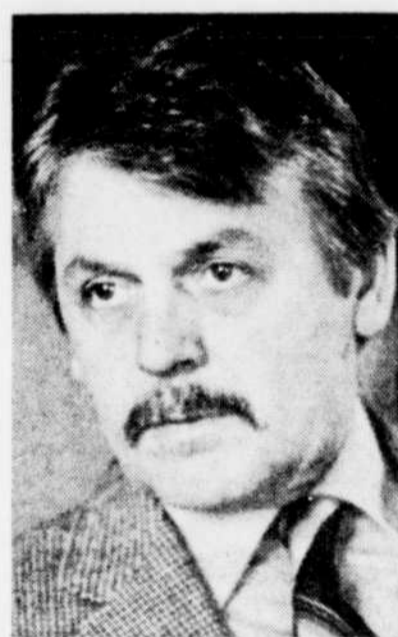
L'accident, survenu dans la soirée du 30 octobre, a fait six morts et deux blessés.

Seulement un corps a pu être retiré du ravin de 50 mètres dans lequel la structure du pont s'est écroulée. De délicates manœuvres sont en cours pour retirer les corps des cinq autres travailleurs.

C'est vraisemblablement dimanche qu'on parviendra à les dégager, a déclaré hier un porte-parole de la Sûreté du Québec.



L'escalier visant à faciliter les déplacements des chercheurs jusqu'au fond du ravin de 50 mètres a été complété.



L'ex-directeur Raymond Quirion.

Aucun commentaire des administrateurs

◆ Les membres du conseil d'administration du Vieux-Port de Québec, qui viennent d'être démis de leurs fonctions par le ministre Roch LaSalle, préfèrent pour l'instant ne pas commenter ce limogeage en bloc.

par Guy DUBE

Joint à tour de rôle hier, l'ex-président Jean Lambert et l'ex-vice-président Jacques Charland se sont en effet abstenus de commenter la situation, trop d'éléments étant encore inconnus.

M. Lambert affirme qu'il n'a ni rencontré ni parlé au ministre La-

Salle. C'est par télégramme que les huit membres du conseil d'administration ont appris, le 10 novembre, qu'ils n'étaient plus en fonction depuis la veille. "Je porterai des jugements plus tard; j'attends de voir clair", précise M. Lambert, ajoutant qu'avant toute chose, "il faudrait savoir pourquoi" il y a eu dissolution du conseil d'administration. Dans son télégramme, M. LaSalle remerciait les membres et les félicitait pour le travail accompli.

De son côté, l'ex-vice-président Jacques Charland, qui travaillait à titre de sous-ministre au ministère

québécois des Transports, mentionne qu'il se sent un peu comme Job: "Je suis un peu démuni; on me donne un job, puis on me l'enlève", s'est-il borné à raconter.

Quant au directeur général du Vieux-Port, Raymond Quirion, il perd lui aussi son poste. Il a rencontré le ministre LaSalle, lundi. À l'issue de la rencontre, le ministre lui a signifié qu'il désirait réorienter la société du Vieux-Port avec de nouvelles personnes.

M. Quirion reste toutefois à l'emploi du Vieux-Port. Il attend de rencontrer le nouveau directeur général, M. Robert Labbé, conseiller en marketing au développement des services à la Confédération des caisses populaires et d'économie Desjardins, avant de prendre une décision sur son avenir. M. Labbé doit entrer en fonction dès aujourd'hui.

Mulroney muet sur les 500 avocats licenciés

◆ OTTAWA (d'après PC) — Le premier ministre Brian Mulroney a refusé d'informer ou de confirmer, hier, la nouvelle voulant que le ministère de la Justice soit en train de licencier quelque 500 avocats nommés par l'ancien gouvernement libéral pour les remplacer par des sympathisants conservateurs.

"Tout ce que j'espère, a dit M. Mulroney, c'est que chacun soit traité avec justice. L'un des problèmes avec l'ancienne administration, c'est que pendant 20 ans des personnes compétentes d'autres partis politiques, que ce soit le NPD ou les conservateurs ou d'autres, ont été complètement exclus de postes au service du gouvernement".

Les avocats dont il est question sont engagés pour intenter des poursuites en vertu de lois fédérales relatives notamment aux stupéfiants, aux douanes ou à la publicité trompeuse.

Le député libéral Bob Kaplan, critique de son parti en matière de justice, a déclaré que ces congédiements seraient scandaleux, en plus de coûter des millions de dollars aux contribuables.

"On ne change pas de chevaux au milieu d'une course", a commenté M. Kaplan, soutenant qu'il fallait attendre que les avocats aient terminé les causes qu'on leur avait confiées avant de les remplacer par d'autres.

A VENDRE

Édifice commercial
18 000 pi.ca
Bail 8 ans.
Locataire 3A.
Excellent placement.
653-0556

Qualité et service
Depuis plus de 25 ans.

Estampes en caoutchouc
Estampes pré-encrées
Sceaux corporatifs
Gravure sur plastique

Reproduction de dessins, lettrages et logos sur étampes et sceaux. Gravure de plaques pour identification personnelle et signalisation d'édifice. Vaste choix de couleurs.

Estampes-Ray
1985, avenue Maultis, Québec, 667-1626

G A G N E Z

Un WEEK END
Romantique

Au coeur du beau pays de Charlevoix, l'Auberge des Falaises vous offre une table et un gîte des plus raffinés.

Confort douillet, décor de rêve, fine cuisine, feu de bois et douce musique... souvenirs impérissables d'un séjour romantique.

Auberge des Falaises
Une auberge romantique dans Charlevoix

4 TIRAGES
Un tirage chaque vendredi, du 16 novembre au 6 décembre 1984

Chaque repas au Café St-Honoré ou au Cousin Germain vous donnera une chance de participer aux tirages.

LE SÉJOUR COMPREND:
Bouteille de mousses à l'arrivée
Deux couchers • Deux déjeuners • Deux soupers

Choix du séjour sur disponibilité, excluant la période des Fêtes.

Café Saint-Honoré
570, Grande-Allée Est
Québec 529-0211

Le Cousin Germain
2780, boul. Laurier
Ste-Foy 651-5000

BOUL. HAMEL

GRANDE VENTE APRES INVENTAIRE

RABAIS DE
10% à 40%
sur toute la marchandise en magasin.

Venez dès maintenant profiter de ces alléchants rabais

MEUBLE Jacques Gaulin INC.

2158, boul. Charest ouest, Ste-Foy — Tél.: 681-8106 (Via voie de service)

BOUL. CHAREST OUEST

Le premier astronaute canadien à Québec

◆ Dans la vie d'un astronaute, il y a forcément un "après-vol..."

par Claude TESSIER

Quand on est devenu le premier astronaute canadien dans l'espace, qu'on réserve sa première visite à sa ville natale Québec, une ville essentiellement francophone, et qu'il faut se plier à la rançon de la gloire — les héros ne s'appartiennent plus — cela donne une journée comme celle d'hier.

Marc Garneau en visite à Québec a projeté et commenté son film à

trois reprises dans des salles combles et enthousiastes, répétant en gros à chaque fois les mêmes commentaires.

Il a répondu à des dizaines et à des dizaines de questions, souvent les mêmes, sur son voyage dans l'espace. Il a assisté à trois cocktails. A deux repas officiels. A autant de réceptions. Il a changé de complet, deux fois. Il a distribué des autographes à en user un crayon.

Il a remis un souvenir personnel aux dignitaires qui l'ont accueilli après avoir reçu des tas de cadeaux et des décorations qui s'annoncent.

L'université Laval par la voix de son recteur, M. Jean-Guy Paquet, a annoncé que Marc Garneau recevra à la collation des grades de juin 1985 un doctorat d'honneur, son premier en sciences de l'université de Sainte-Foy.

L'Association des gens de l'air de Québec (4.000 membres) lui décernera, en avril, le prix BILCOM. Ce prix veut honorer une personne qui favorise le bilinguisme au Canada, en particulier dans les communications aériennes.

Le maire Jean Pelletier, de Qué-

bec, a remis à Marc Garneau la médaille et les armoiries de la ville.

L'Ordre des ingénieurs de Québec (section de Québec) lui a remis, hier soir, une décoration honorifique que l'OIQ vient tout juste de créer.

Mais le moment le plus imprévu pour Marc Garneau a été une rencontre avec le médecin qui l'a vu naître. Elle a eu lieu à l'occasion d'une réception à l'hôtel de ville de Québec. Le Dr Denis Gendron, de l'hôpital Jeffery Hale, qui en a vu naître bien d'autres, a dit: "C'est certainement le bébé le plus célèbre que j'ai eu à mettre au monde dans

ma carrière".

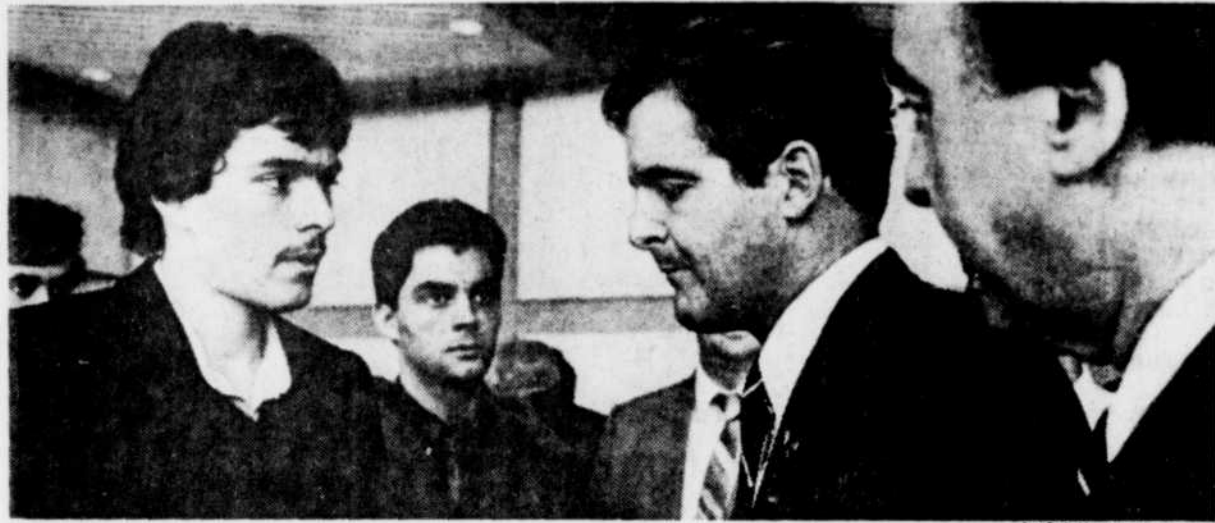
Un autre temps fort fut probablement les longs entretiens que Marc Garneau a eus avec des étudiants de cégeps. Le recteur de l'université Laval Jean-Guy Paquet a eu l'idée (avec arrière-pensée, qu'ils sont des étudiants potentiels de son université) d'inviter à la réception trois élèves en sciences et en technologie de chacun des cégeps de la région de Québec. Il y avait aussi ceux qui s'occupent des loisirs scientifiques.

Marc Garneau a répondu à un grand nombre de leurs questions,

souvent beaucoup plus techniques que celles qui ont été posées au théâtre de la cité universitaire. Une salle remplie, enthousiaste mais dont les questions se sont limitées surtout à la vie de l'astronaute. Peu de questions sur le programme spatial canadien et sur les expériences scientifiques ont été posées. Peut-être présumant-on des réponses car Marc Garneau a déjà dit que les résultats restent encore à être analysés.

Le lieutenant-gouverneur Gilles Lamontagne en le recevant à ses

(Suite à la page suivante)



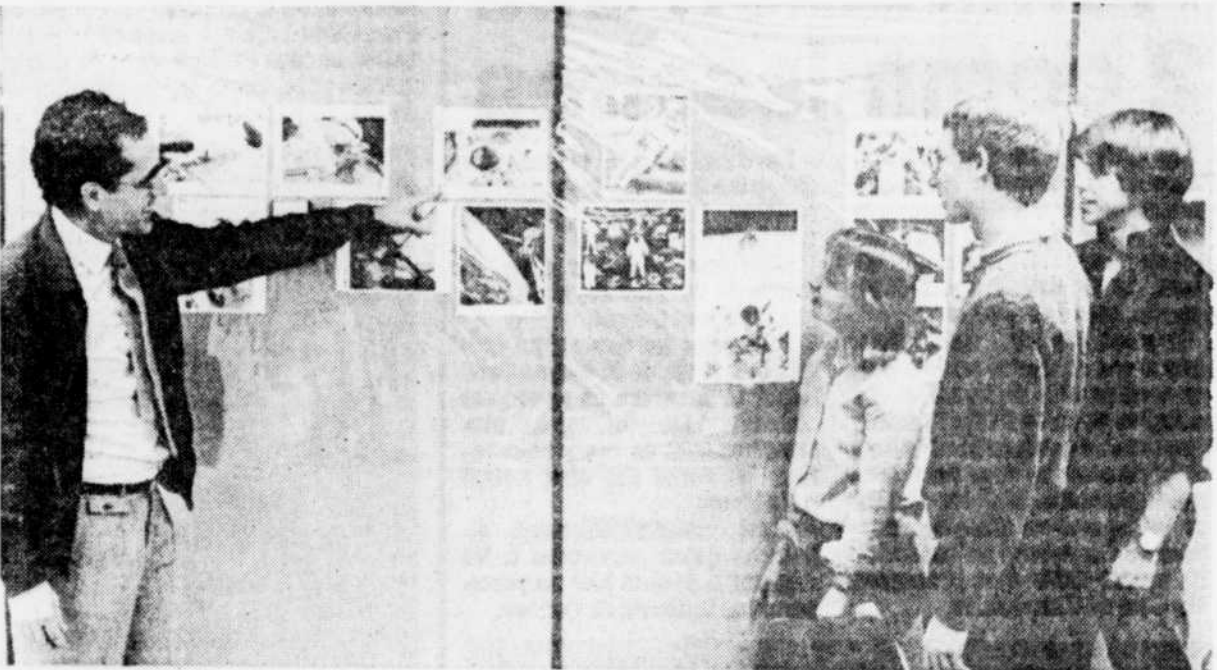
L'élève en science Olivier Coenen (à gauche) du cégep de La Pocatière s'est entretenu avec l'astronaute Marc Garneau, hier. Le recteur de l'université Laval, Jean-Guy Paquet, avait invité des élèves en science et en technologie de collèges de la région de Québec à rencontrer à l'université Laval le premier astronaute canadien.



Jacqueline, l'épouse de l'astronaute Marc Garneau, a reçu un souvenir de la ville de Québec et de son maire Jean Pelletier.



Chez le lieutenant-gouverneur Gilles Lamontagne, les astronautes Marc Garneau et Bob Thirk ont fait plaisir à l'ancien ministre de la Défense qui est ici photographié dans un de ses célèbres F-18, qui lui ont donné tant de maux de tête.



La Carthothèque de l'université a aménagé à la bibliothèque générale (pavillon Bonenfant), une exposition de photos de l'espace, de cartes et de gravures. Le conservateur Yves Tessier fournit ici des explications aux premiers étudiants à la visiter.

Météo

Trois-Rivières et Drummondville, Québec, Beauce: ennuagement graduel, suivi d'une possibilité d'averses. Vents modérés par moments. Max: 3 à 5. Précipitations: 20 pour 100. Demain: ciel variable.

Outaouais, Montréal: nuageux avec possibilité de neige fondante en matinée ou de pluie par la suite. Vents modérés. Max: près de 5. Précipitations: 30 pour 100. Demain: ciel variable.

Estrie: ennuagement graduel, suivi d'une possibilité d'averses. Vents modérés par moments. Max: près de 3. Précipitations: 20 pour 100. Demain: ciel variable.

Lac-Saint-Jean, Saguenay, Mauricie, Réserve des Laurentides: ensoleillé en matinée. Ennuagement graduel par la suite. Vents modérés par moments. Max: -1 à 1. Précipitations: 20 pour 100. Demain: plutôt nuageux.

Rivière-du-Loup et La Malbaie, Rimouski-Matapédia: ensoleillé, suivi d'un ennuagement en après-midi. Vents modérés par moments. Max: près de 0. Précipitations: 10 pour 100. Demain: plutôt nuageux.

Sainte-Anne-des-Monts et Parc de la Gaspésie, Gaspé-Parc Forillon: ensoleillé et vents modérés. Max: près de 0. Précipitations: 10 pour 100. Demain: nuageux.

Baie-Comeau, Sept-Îles: ensoleillé et vents modérés. Ennuagement en fin de journée. Max: près de 0. Précipitations: 10 pour 100. Demain: nuageux.

Basse-Côte-Nord-Anticosti, secteur à l'ouest de Natashquan: généralement ensoleillé. Max: près de -2. Puis température à la baisse. Précipitations: 10 pour 100. Demain: ennuagement.

Secteur de Natashquan et à l'est: neige. Accumulation: 5 à 10 cm. Vents du nord de 40 à 70 km-h. Max: près de 0. Puis température à la baisse. Demain: beau.

Pontiac-Gatineau et Lièvre, Laurentides: nuageux et possibilité de chutes de neige en matinée ou averses par la suite. Vents modérés. Max: 2 à 4. Précipitations: 30 pour 100. Demain: ciel variable.

TEMPÉRATURES

(PC) — Températures enregistrées hier dans les principales villes d'Amérique du Nord

	Min.	Max.
Charlottetown	8	12
Edmonton	-16	-13
Fredericton	6	11
Halifax	8	12
Montréal	0	0
Ottawa	-3	3
Québec	0	1
Regina	-6	2
St-Jean, T.-N.	0	7
Sudbury	-7	1
Vancouver	5	7
Victoria	-6	8
Windsor	-3	5
Winnipeg	-1	4
Boston	1	6
Chicago	-6	8
Dallas	6	21
Houston	10	21
Jacksonville	1	17
La Havane	21	25
Los Angeles	14	18
Mexico	2	22
Miami	9	22
Nassau	20	26
La N.-Orléans	7	16
New York	1	5
Orlando	3	19
San Francisco	11	17
Tampa	2	20
Washington	3	10

SOLEIL

JEUDI
Lever 06h49 Coucher 16h10

VENDREDI
Lever 06h50 Coucher 16h09

LUNE

demier quartier 16 nov.

premier quartier 30 nov.

MARÉES

Les hauteurs des marées sont indiquées en mètres.

AUJOURD'HUI

Sept-Îles	Rimouski	Québec	Grondines
00h10 B. 7	00h35 B. 1.1	05h50 B. 5	00h30 H. 3.5
05h55 H. 1.9	06h30 H. 2.8	10h50 H. 3.8	09h10 B. 1.2
11h40 B. 9	12h00 B. 1.5	17h35 B. 6	13h25 H. 2.8
18h05 H. 2.6	18h35 H. 3.6	23h05 H. 4.6	20h55 B. 1.2

DEMAIN

Sept-Îles	Rimouski	Québec	Grondines
01h05 B. 7	01h40 B. 1.2	06h50 B. 5	01h30 H. 3.3
07h10 H. 1.9	07h45 H. 2.7	12h00 H. 3.8	10h15 B. 1.2
12h50 B. 9	13h20 B. 1.6	18h50 B. 7	14h30 H. 2.8
19h15 H. 2.5	19h50 H. 3.5		22h10 B. 1.1

PRÉVISIONS MÉTÉOROLOGIQUES

MASSÉ D'AIR FRAIS
MASSÉ D'AIR CHAUD
H HAUTE PRESSION
B BASSE PRESSION
PRÉCIPITATIONS
DIRECTION DES VENTS

VENTS

Vitesse des vents sur le Saint-Laurent ouest de 5 à 10 noeuds

Source: Environnement Canada

La musique est un don

Vous avez besoin de votre orchestre symphonique, le grand instrument de la vie culturelle à Québec.

Pour survivre, l'O.S.Q. a besoin de vos dons... Envoyez votre contribution à l'O.S.Q., 580 est, Grande-Allée, bureau 50, Québec G1R 2K2

Donnez généreusement • 643-5598

ORCHESTRE SYMPHONIQUE DE QUÉBEC

Marc Garneau a eu une journée mouvementée

(Suite de la page précédente)
bureaux a révélé que lorsqu'il était ministre de la Défense, on avait choisi Marc Garneau pour venir diriger l'École de réserve navale qui a été installée à Québec il y a un an. A la suggestion des militaires, on a "sacrifié" Marc Garneau à un projet

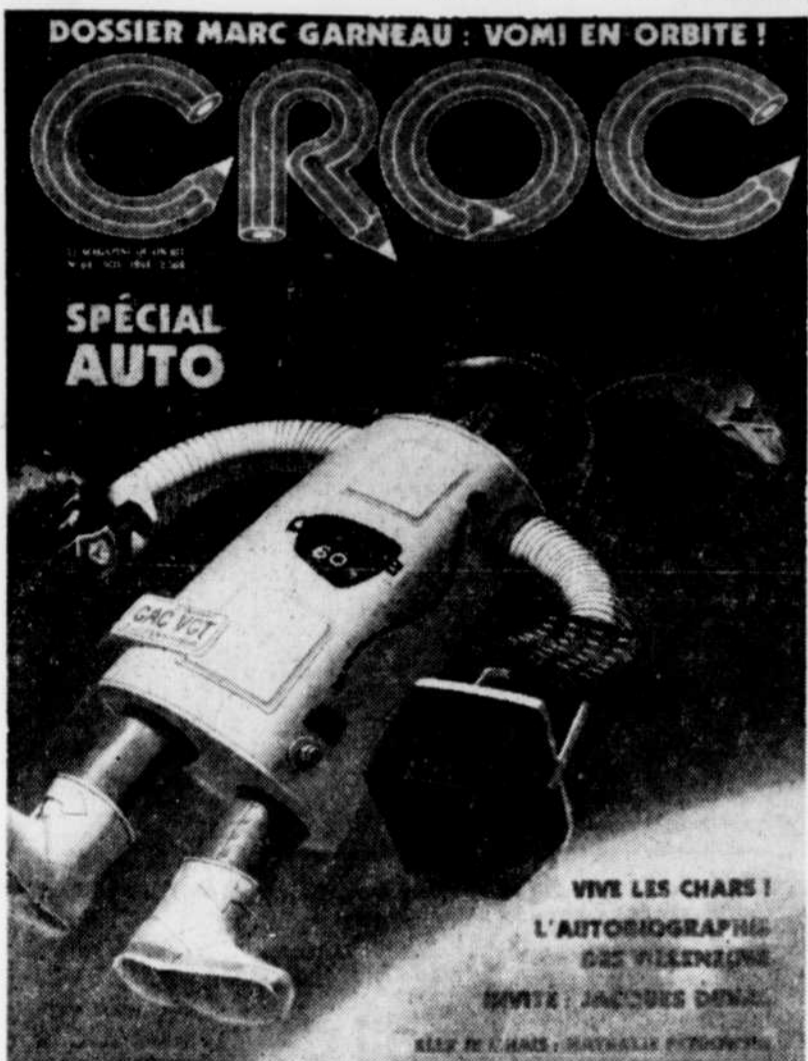
spécial, ce qui lui a valu de devenir astronaute.
Puis le consul des Etats-Unis Lionel Rosenblatt a remis à Marc Garneau le drapeau étoilé qui a flotté au consulat américain de Québec durant le vol de Challenger au début d'octobre, question de souligner l'amitié et la collaboration

canado-américaine.
Une première journée épuisante même pour l'astronaute Bob Thirsk. Il devait prendre la place de Gar-

neau si celui-ci n'avait pu partir. On a souligné sa présence et l'absence des quatre autres astronautes canadiens. Bob Thirsk a reçu quelques

cadeaux mais un second violon, ce n'est pas le premier. Thirsk prend son rôle avec sourire.
La fête continue aujourd'hui et ce

soir. Marc Garneau, son épouse et sa suite, se rendront demain à Edmonton où la tournée canadienne se poursuit.



La page couverture du magazine CROC du mois de novembre présentant un dossier sur Marc Garneau.

L'astronaute canadien s'est fait "croc" quer

◆ "CROC" qui se veut "le magazine qu'on rit" au Québec a préparé son dossier sur Marc Garneau, astronaute.

La couverture du magazine le présente dans un costume d'astronaute fait, pour l'essentiel, d'un chauffe-eau Cascade 60; dans la bulle en forme d'aquarium, on voit un astronaute passablement effrayé.

Dans une main portant le gant d'un gardien de but de hockey, l'astronaute tient une boîte à pique-nique. Dans l'autre, c'est une clé anglaise comme main avec la bouteille de bière toute fumante.

Le dossier est intitulé "Partir, c'est vomir un peu!" Marc Garneau y fait des révélations qui le surprendront sans doute. En réponse aux questions de CROC, il dit qu'il veut partir une NASA au Québec: NASABEC. La base de lancement sera à Cap Delamadeleine.

On y apprend que Garneau et les futurs astronautes canadiens vont y aller lentement, non pas d'abord pour aller sur la lune. "On va commencer par aller sur un arbre, après un toit..."

— CROC: À quoi sert le bras canadien?
— Marc Garneau: Pour être repéré; le

bras canadien fait des tatas à Houston pour qu'ils sachent où on est.

Et CROC y met le paquet avec de l'humour mais le tempo n'est pas toujours sou-

tenu et nécessairement drôle.

Une image le présente assis, flottant dans son salon, "ressentant encore quelques effets secondaires de mon maudit beau voyage que j'ai fait!"

PARTY DE NOËL

Pas dans le bureau, cette année!

Afin d'éliminer les inconvénients d'une réception tenue dans leurs locaux, les gens de bureau ont la chance cette année de tenir leur party des fêtes à l'Eden.

Quelque soit l'importance de votre groupe, 2, 10 ou 100 du 10 décembre au 21 décembre, l'Eden vous accueille dès 17:00 et vous offre pour 16,50\$ par personne (taxe et service inclus)

- un somptueux buffet chaud et froid
 - de la musique et de la danse
 - des décorations de circonstances
- ... et en soirée, le party se poursuit, pour ceux qui le désirent, en compagnie des habitués du fameux disco-bar panoramique.

*du mardi au samedi

Pour un party de bureau sans trouble, cette année.

eden
Nous sommes habitués de fêter!
Réservez dès maintenant
647-2411
poste 298
Hilton International Québec

Forfaits et prix spéciaux pour salons privés
Renseignements: M. Vincent Martineau, poste 304

Lors de cette rencontre, nous aurons le plaisir d'accueillir Monsieur François Bernier, C.A. de "Liberté, Lancôt" et Monsieur Michel Roy, C.A. de "Samson Bélar" qui nous entretiendront sur les sujets suivants:

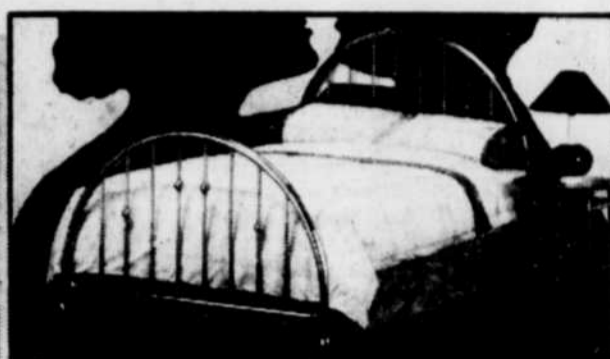
"Les actions, accredités et les crédits d'impôts à la recherche scientifique"

POUR RESERVATIONS: Eliette Turgeon, 681-7231

Le rêve à votre portée



LIT Prix courant: 909\$
PRIX SPÉCIAL: **\$759**



LIT DOUBLE
Prix courant: 1 229\$
PRIX SPÉCIAL:

\$849

LIT QUEEN
Prix courant: 1 283\$
PRIX SPÉCIAL:

\$899

LITERIE DESCAMPS UTICA MARTEX

DE 10% à 50%

DE RABAIS sur toute literie en magasin

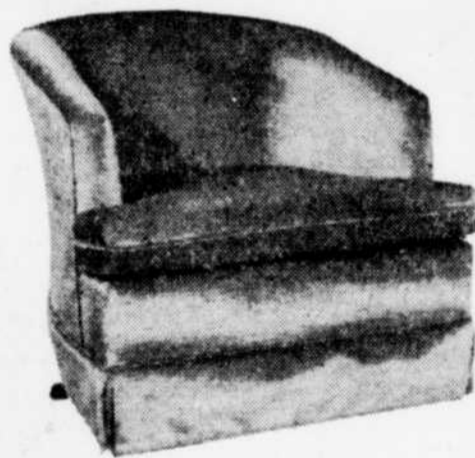
MATELAS SPRINGWALL ET SIMONS
EN LAITON PUR
«JAMAIS BESOIN DE POLISSAGE»

Le Baldaquin de cuivre
564, BOUL. HAMEL, QUÉBEC, 522 6658

(Voisin des Encadrements Sainte-Anne)

DE BEAUX MEUBLES BIEN PENSÉS

sobres ou recherchés ... toujours à votre image



FAUTEUIL PASSE-PARTOUT 259 \$
Berçant et pivotant, garni de velours beige ou rose. Choix de garnissages.



FAUTEUIL DE REPOS 379 \$
Berçant et pivotant, garni de velours rose, bleu ou beige. Choix de garnissages.



FAUTEUIL D'APPOINT 379 \$
Berçant et pivotant, garni de velours rose, bleu ou beige. Choix de garnissages.



PETITE BERGÈRE 439 \$
Garnie de tapiserie au petit point, finition cerisier. Choix de garnissages.



FAUTEUIL «TULIPE» 449 \$
Esthétique et confortable, garni de velours noir ou bourgogne. Choix de garnissages.



FAUTEUIL «LA-Z-BOY» 499 \$
Berçant garni de velours bleu, beige, brun ou vert. Choix de garnissages.



FAUTEUIL «STRESSLESS» 895 \$
Pivotant à haut dossier ajustable et repose-pieds. En cuir ganterie gris, tabac, noir ou brun, métal tubulaire chrome ou cuivre.



FAUTEUIL «STRESSLESS» 895 \$
Pivotant à haut dossier ajustable et repose-pieds, garnis de cuir naturel, tabac, noir, brun ou beige, métal tubulaire chrome ou cuivre.



FAUTEUIL «DE LUXE» 995 \$
Pivotant à haut dossier ajustable et repose-pieds. Elegamment garnis de cuir porcelaine à double surpiqure, métal tubulaire chrome ou cuivre.

LA GALERIE DU MEUBLE

Contemporain
18, rue Courcellette

Traditionnel
1299, boul. Charest O.

Les Galeries
de la Capitale,

Québec
Tel.: 681-0171

Dans le quartier Saint-Roch

L'Etat rénove deux immeubles pour chambreurs

◆ Dès mars, une soixantaine de chambreurs du centre-ville pourront emménager dans deux immeubles entièrement remis à neuf à leur intention par le ministère de l'Habitation du Québec.

par Monique GIGUERE

C'est, en effet, aujourd'hui même que doivent commencer les travaux aux 530, Saint-François, et 535, du Roi, deux maisons acquises, au coût de \$275,000, vendredi dernier, par la Société d'habitation du Québec (SHQ) de la Caisse populaire de Québec-Est, pour améliorer les conditions de logement du millier de chambreurs qui habitent le centre-ville de Québec.

Une étude, rendue publique en mars 1982 par le maire Jean Pelletier, révélait que près de la moitié des 108 chambres du centre-ville, ayant fait l'objet d'une inspection de la part du service de salubrité et d'environnement de la ville de Québec, avaient besoin d'être assainies. Au chapitre de la sécurité, des immeubles étaient jugés non conformes aux normes de sécurité édictées par la ville: système d'éclairage défectueux, absence de détecteurs de fumée, sorties de secours inadéquates.

Le gouvernement québécois, qui a décidé de se soucier du sort des chambreurs dans le centre-ville après les appels répétés de divers organismes communautaires, vient de lancer, simultanément à Montréal, Sorel et Québec, une série de projets pilote pour offrir aux cham-

breurs des conditions décentes d'habitation. L'expérience, qui pourrait s'étendre à d'autres centres urbains, vise la rénovation d'un stock d'un demi-millier de chambres à l'échelle de la province.

Pas des châteaux

"A Québec, l'idée de transformer en HLM les deux immeubles récemment acquis a été abandonnée. Le style de maisons de chambreurs va être maintenu", a confié un porte-parole de la SHQ qui a précisé qu'une fois restaurées, les deux maisons n'auront rien de l'hôtel de luxe, mais seront d'honnêtes chambreurs, propres, aérées et bien éclairées.

Pour l'essentiel, les travaux consisteront en la réfection de la toiture, des murs intérieurs et extérieurs, des escaliers, et la construction de nouvelles issues pour améliorer l'éclairage et la sécurité. De même, le chauffage, l'électricité, la plomberie et la ventilation seront presque entièrement refaits.

Action-chambreurs

L'un des principaux problèmes qui reste à résoudre touche le mode de gestion. Selon M. Paul-Emile Lévesque, agent de liaison au cabinet du ministre Guy Tardif, le ministère est à la recherche de groupes socio-économiques intéressés à prendre en main la gestion de ces immeubles.

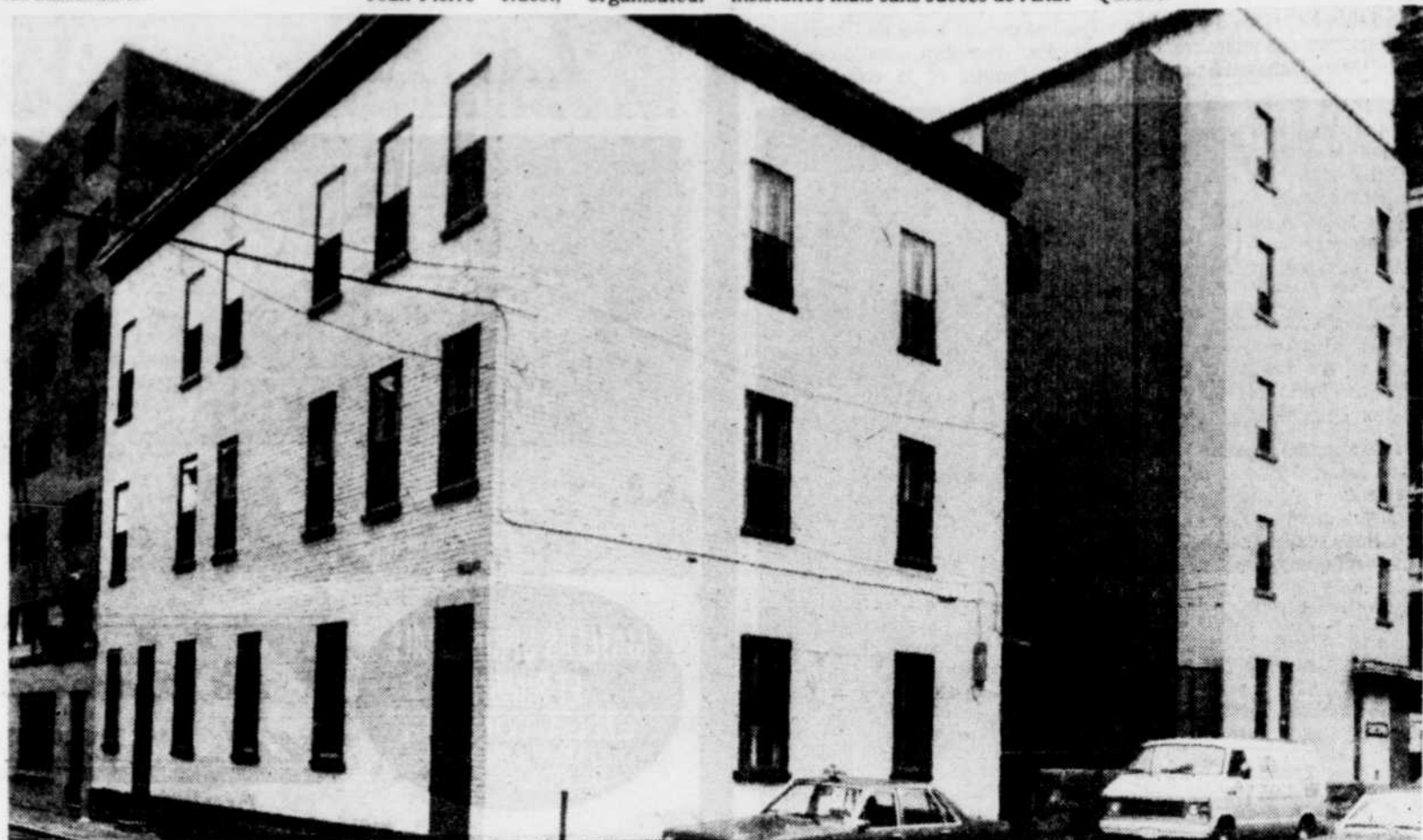
Aucune formule n'a encore été arrêtée, a-t-il précisé. Coopérative? Cogestion? Le ministère de l'Habitation serait ouvert à toutes les suggestions. Il serait même prêt à

céder, pour une somme nominale, les deux immeubles à un organisme sans but lucratif qui serait disposé à les administrer.

Le nom qui revient le plus souvent dans les conversations est celui d'Action-chambreurs, dont M. Jean-Pierre Ruest, organisateur

communautaire au CLSC Basse Ville, est membre. M. Ruest est celui qui, en février 1982, a réclamé avec insistance mais sans succès de l'Etat

une enquête publique pour faire la lumière sur le racket des maisons de chambreurs dans le centre-ville de Québec.



Ces deux immeubles, situés au 530, Saint-François (à gauche), et d'habitation du Québec qui entreprend aujourd'hui de les réaménager 535, du Roi, sont depuis vendredi dernier la propriété de la Société à l'intention des chambreurs du centre-ville.

"C'est déjà assez dur de partir de la maison sans avoir à se priver aussi de la cuisine de maman."



Si maman ne peut pas se passer de son four micro-ondes, comment voulez-vous que moi, je puisse m'en passer. Je n'ai eu qu'elle de chef depuis ma naissance! La solution pour le camp a donc été un four micro-ondes Go Anywhere™ de Litton-Moffat. Il est petit. Alors, on peut le placer sur une tablette, dans un coin, un bateau, une caravane... au camp, quoi. Pourtant, il est assez gros pour cuire la majorité des repas. Je m'en sers tous les jours. C'est bon un tournedos Rossini quand le chef a fait des hot-dogs!

LITTON MOFFAT

Personne ne connaît davantage la cuisson aux micro-ondes que Litton-Moffat.

MD, Marque de commerce de Litton Systems Inc. Litton est une marque de commerce de Litton Industries Inc. Moffat est une marque déposée de Camco Inc.

Gagnon Frères Côte-Nord Ltée
90, Place Lasalle, Baie-Comeau
905, rue Bossé, Hauterive
63, rue Principale, Sacré-Coeur
Forestville
Les Ameublements
R. Albert Enr.
St-Léon-le-Grand
Meubles G. Gagnon Inc.
246, rue St-Pierre, Matane
Réal Levasseur Meubles &
Fils Inc.
Quartier St-Eléuthère,
Pohénégamook
Camille Lévesque Meubles
Ste-Hélène (Ranjouraska)

Yves Simard Meubles Enr.
164, rue Lafontaine,
Rivière-du-Loup
Ameublement Larochelle &
Fils Inc.
1555, rue Notre-Dame ouest,
Victoriaville
Meubles A. Provencher Enr.
29, boul. Labbée,
Victoriaville
Gestion Tessard
(Meubles A. Michaud)
188, de l'Évêché ouest,
Rimouski
Jude Ross Inc.
1945, rue Jacques-Cartier,
Mont-Joli

Meubles J. Beaulieu Inc.
50, rue Notre-Dame ouest,
Trois-Pistoles
Chouinard Meubles
Ste-Perpétue (L'Islet)
Meubles Dégells Ltée
Route Trans-canadienne,
Dégells
Roger Morneau Meubles
St-Aubert
Conrad Boudreau Meubles
Maria
J.-E. Poirier & Fils Ltée
Matapédia
Aux Aubaines du
Meuble Inc.
16125, boul. Lacroix
St-Georges (Beauce)

F. Châteauneuf Inc.
150, boul. Caouette nord
Theford-Mines
Clément Cyr Inc.
572, rue Principale,
St-Elzéar (Beauce)
Laurent Roy Meubles
115, rue Commerciale,
Tring-Jonction
Meubles Jacques Veilleux Inc.
124, rue Principale
St-Benoît-Labre
Lansyl Inc.
2072, rue Principale
St-Gilles (Lotbinière)
René Plante T.V. Enr.
26, rue Commerciale,
St-Damien (Bellechasse)

Jean-Paul Chabot Inc.
94, av. Royale,
St-Charles (Bellechasse)
Ameublement Létourneau Enr.
9, rue St-Jean-Baptiste est,
Montmagny
Florent Germain Meubles
1589, rue St-Calixte,
Plessisville
Les Magasins Pascal Ltée
2700, boul. Laurier, Ste-Foy
552, boul. Wilfrid-Hamel
Les Ameublements Tanguay Inc.
2, rue Trans-Canada, Lévis
535, boul. Ste-Anne, Beauport
1935, boul. Masson, Les Saules
Louis Carrier Meubles Inc.
818, chemin Pittendre, Lévis

Jean Croteau Meubles Inc.
8929, boul. Henri-Bourassa,
Charlesbourg
Dominique Paquette Inc.
1419, St-Paul
Ancienne-Lorette
Meubles Robert Lévesque Inc.
315, rue Proulx, Vanier
Henri Turcotte Meubles Inc.
2100, rue du Père-Lelièvre,
Duberger
Tremblay & Bergeron Inc.
6975, boul. Henri-Bourassa
Charlesbourg
P.A. Mathieu Meubles
109, av. St-Grégoire,
Montmorency

Plainte du MLQ au Conseil de presse

◆ MONTREAL (PC) — Affirmant avoir été lésé dans son droit au libre accès et à la libre circulation de l'information, le Mouvement laïque québécois (MLQ) a déposé une plainte au Conseil de presse contre le quotidien montréalais Le Devoir.

L'organisme soutient que le quotidien montréalais a refusé le 8 septembre dernier de publier un encart publicitaire ainsi qu'un communiqué exposant son opinion sur la visite papale.

Selon la plainte, le même encart a par contre été accepté et publié par le journal La Presse.

Le MLQ demande également au Conseil de presse de faire enquête sur la façon dont Le Devoir a assuré la couverture de la visite du pape.

"L'intimée a accordé une importance démesurée à de l'information religieuse catholique de telle sorte qu'elle a transformé son journal durant la visite papale en une publication religieuse catholique", allègue le plaignant.

Le Mouvement laïque québécois, qui dit compter quelque 500 membres actifs, s'en est par ailleurs pris dans un communiqué publié, hier, à l'ensemble des médias, leur reprochant d'avoir fait preuve d'un manque d'objectivité et de sens critique lors de la visite de Jean-Paul II.

"Les médias n'ont pas donné la chance aux voix divergentes et détonnantes, aux visions plus critiques et à la parole laïque de s'exprimer", précise-t-il.

SERVICE DE COIFFURE À DOMICILE

Les Bigoudis roulants enr.
POUR LE MEILLEUR PRIX
ET LE MEILLEUR SERVICE
EN VILLE
Bigoudis roulants enr.
Tél.: 663-7668



• Poêles à combustion contrôlée
• Poêles-foyers
• Foyers d'acier sur mesure
• Portes et accessoires de foyers

FOYERS UNIVERSEL

UN 2^e MAGASIN A QUÉBEC
Tél. 872-8556

- CRÉATION
- FABRICATION
- VENTE
- INSTALLATION

DON-BAR

• Plusieurs autres marques disponibles dont COALBROOKDALE Vermont Castings

- Combustion horizontale
- Contrôle thermostatique
- Course de la flamme allongée pour une chaleur plus constante

Le Vigilant

FOYERS UNIVERSEL

LÉVIS: 94, rue Commerciale (près du traversier) 833-7892 - 833-9114
QUÉBEC: CARREFOUR DU COMMERCE 828, St-Jean-Baptiste, local 170 (angle Henri IV et Hamet) - 872-8556

Charbonneau fustige les évêques

◆ Le président de la Centrale de l'enseignement du Québec (CEQ), M. Yvon Charbonneau a fustigé, hier, les évêques du Québec pour leur attitude dans le débat sur la confessionnalité suscité par le projet de réforme scolaire.

par Damien GAGNON

Intervenant à la commission parlementaire permanente de l'éducation qui étudie le projet de loi 3, M. Charbonneau a accusé les évêques de s'être servis, encore une fois, de leur poids politique pour imposer leurs vues au gouvernement plutôt que d'accepter de débattre leur position sur la place publique.

Le plus aberrant dans tout cela, a ajouté M. Charbonneau, c'est que le ministre de l'Éducation, M. Yves Bérubé, accepte de jouer le jeu. "Où est la séparation entre l'État et l'Église."

De l'avis de M. Charbonneau, il aurait été tout à fait normal que les évêques soumettent leur position publiquement en venant témoigner devant la commission parlementaire comme le font les parents, les enseignants et les commissaires d'école par leur organisme respectif.

On se trouve en face d'une drôle de situation, soutient le président de la CEQ. Les articles du projet de loi concernant la confessionnalité sont intouchables. Ils ont été décidés en ca-

timini entre les évêques et le ministre de l'Éducation.

Le ministre Yves Bérubé s'est gardé de répondre aux propos de M. Charbonneau. Le débat sur le projet de loi 3 porte principalement sur la confessionnalité.

Comme il l'a fait en conférence de presse la semaine dernière, M. Charbonneau a soutenu que sa centrale qui représente la très vaste majorité des personnels à l'emploi des commissions scolaires, est disposée à faire un essai loyal des structures scolaires proposées dans le projet de loi 3.

M. Charbonneau a exprimé sa reconnaissance au ministre de l'Éducation d'avoir tenu compte des représentations que lui ont faites les différentes organisations du milieu scolaire et d'avoir présenté un projet de loi recherchant le consensus, par opposition aux actions unilatérales et aux gestes d'autorité.

Des amendements

Par ailleurs, la CEQ croit que le projet de loi 3 pourrait être amélioré et elle propose un certain nombre de modifications.

De l'avis de la CEQ, les dispositions du projet de loi permettant l'octroi d'un statut confessionnel à l'école et l'établissement d'un projet éducatif confessionnel sont incompatibles avec l'affirmation du projet de loi selon laquelle l'école est publique et commune.

Elle réaffirme donc son opposition à un statut confessionnel pour l'école et elle réclame que les élèves aient un véritable choix entre l'enseignement religieux et l'animation pastorale selon leurs croyances et l'enseignement moral laïc.

Selon M. Charbonneau, les débats entourant l'octroi d'un statut confessionnel aux écoles risquent, dans certains milieux, de dégénérer en guerre de religion alors que l'école doit servir à une meilleure compréhension interculturelle.

La CEQ constate que le projet de loi 3 ne marque pas de progrès véritable quant à la gratuité des services et elle réclame que des correctifs soient apportés. Elle recommande aussi qu'un représentant des étudiants adultes siège au conseil d'école.

Quant à la composition du conseil des commissaires qui est toujours objet de litige, la CEQ propose que chaque quartier soit représenté par deux commissaires, l'un élu parmi les candidats au poste ouvert à tout candidat éligible (18 ans et plus) et l'autre parmi les candidats au poste réservé aux candidats membres d'un conseil d'école ou d'un comité de parents.

Le projet de loi propose que les deux tiers des commissaires d'école soient élus au suffrage universel et que l'autre tiers soit nommé par les membres des conseils d'école.

Le vin nouveau est arrivé

◆ C'est demain, dès neuf heures, que les magasins désignés de la Société des alcools du Québec ouvriront leurs portes afin de permettre à des dizaines de milliers de Québécois de se procurer

par Pierre CHAMPAGNE

leurs précieuses bouteilles de vin primeur. Neuf heures du matin, par permission spéciale, pour cette seule journée-là.

L'approvisionnement sera limité à six bouteilles par client. On compte cinq sortes de vins primeur sur le marché québécois cette année, à savoir: trois Beaujolais nouveau, un Beaujolais-Vil-lage primeur et un Côte-du-Rhône primeur.

Vingt-cinq millions de bouteilles de Beaujolais nouveau doivent être vendues dans le monde entier, aujourd'hui. Quelque 850,000 bouteilles de Beaujolais nouveau ont été acheminées dès mardi,

par avion, aux États-Unis et au Canada depuis les aéroports de Paris et de Lyon.

Air France a précisé que quatre vols spéciaux, en Boeing 747 cargo, avaient été mis en place, l'un à destination de Chicago et trois vers Montréal, le tonnage restant étant transporté sur les vols réguliers de la compagnie aérienne.

Au Québec seulement, la Société des alcools a acheté 360,000 bouteilles de vin nouveau, soit 100,000 de plus que l'an dernier.

AYEZ ENFIN LES YEUX DONT VOUS AVEZ TOUJOURS RÊVÉ!

Portez des verres de contact

Yves R. Girard
Opticien d'ordonnances

**1307, chemin Sainte-Foy
681-3578**
(Face à l'église Saint-Sacrement)

À PORT QUOTIDIEN
souples, hydrophiles, ultra-minces.

À PORT PROLONGÉ
tellement confortables que vous les oublierez.

À TEINTES COSMÉTIQUES
elles rehaussent la couleur de vos yeux.

**VOYEZ PAR VOUS-MÊME!
PRENEZ RENDEZ-VOUS ET ESSAYEZ-LES.**

AL ARICE.

Elle compte, recompte minutes et secondes tentant de retenir les richesses du temps.
— La montre

PENELOPE
Bijoux et montres
Place Québec / Place Ste-Foy

C'est Noël Chez Perreault

AC
courrèges

La tenue nuit et jour
Peignoir super confort à porter au clair de lune ou à la barre du jour. Importation de France Exclusif à Perreault 100% coton
\$199.95
Une bonne idée cadeau!

Disponible à nos 3 magasins les importations

PERREAULT

Place Sainte-Foy Tel.: 658-0081 Galeries de la Capitale Tel.: 626-7322 Place Québec Tel.: 524-5572

HITACHI

SCIENCE AU SERVICE DES SENS

TÉLÉCOULEUR HITACHI 14 po CT-1322
-Son et images instantanées
-Commande des couleurs Luminar

349⁹⁹

MAGNÉSCOPE HITACHI VT-33

599⁹⁹

GARANTIE 24 MOIS SUR LES PIÈCES

- Charge ment frontal
- Programmable 4 émissions 2 semaines
- Bouton d'enregistrement instantané
- Recherche visuelle arrêt sur image
- Télécommande avec fil

RADIO PORTATIF AM/FM STEREO CASSETTE HITACHI TRK-6500

- AM/FM/OC
- Graves et aigus
- Commande touche double
- arrêt automatique

199⁹⁹

LES STUDIOS ELECTRONIQUES
FILIALE DE LES STUDIOS GOSSELIN

LEVIS 102, rte Kennedy 833-3355	QUÉBEC 57, Marie de l'Incarnation 681-6115	STE-FOY Place Belle Cour 856-9112	Charlesbourg Place Lebourgeuf 628-5451	5045, boul. du Jardin 628-5863
--	---	--	---	-----------------------------------

FAITS DIVERS

La sagesse indique de magasiner puis d'aller chez le manufacturier qu'il faut voir.

Edgar Déchêne fourrures ltée
675, boul. Charest Est, Québec, tél.: 523-3313
Voisin du parc stationnement Paquet-Laliberté

Demande de pension au père

La Cour suprême refuse d'entendre la cause

♦ MONTREAL (PC) — La Cour suprême a décidé, hier, de ne pas entendre la cause du Montréalais de 29 ans qui demandait que son père, homme d'affaires aisé, lui paie une pension alimentaire.

Les juges Beetz, Chouinard et Lamer ont refusé à Daniel Roy la permission d'en appeler de la décision de la cour d'appel qui avait jugé que Marcel Roy n'était pas tenu de verser une pension alimentaire pour que son fils fasse des études universitaires et subviene à ses besoins.

Seule la cour supérieure s'était montrée favorable au jeune homme.

Les trois juges de la Cour suprême ont convenu que le cas de Daniel Roy ne représentait pas un intérêt national et que les questions de droit susceptibles d'être soulevées ne comportaient pas d'aspects inédits.

En entrevue téléphonique, l'avocat de l'homme d'affaires, Me Pierre Desaulniers, a indiqué que l'audition avait duré cinq minutes tout au plus. La décision des juges ne s'est pas faite attendre non plus. Après s'être consultés sur-le-champ, ils ont refusé le pourvoi d'en appeler.

Me Desaulniers a également déclaré que ni Daniel Roy ni son père n'étaient présents en cour, hier.

La demande devait être entendue, mardi, mais en raison de l'heure tardive, l'audition avait été reportée à hier.

En mai dernier, les juges L'Heureux-Dubé, Beaugrand et Chouinard de la cour d'appel avaient statué que "ce n'est pas parce qu'un adulte a des besoins et que ses parents sont dans une position

financière plus avantageuse qu'automatiquement des aliments seront accordés."

Les magistrats avaient reconnu que les parents ont une obligation alimentaire envers leurs enfants mais qu'elle "ne saurait servir de prétexte à l'exploitation des parents par des enfants qui préfèrent vivre au crochet de leurs parents plutôt que de faire l'effort de travailler..."

Individu de Sept-Iles accusé de vol qualifié

♦ Un individu de 30 ans de Sept-Iles a été accusé de vol qualifié, hier, au palais de justice de cette ville de la Côte-Nord. Mario Edouard doit revenir en cour, aujourd'hui, pour son enquête sur le cautionnement.

par Lucien LATULIPPE

Edouard est soupçonné d'avoir dérobé, sous la menace d'un couteau, une

somme de \$350 dans une tabagie de la rue Brochu, à Sept-Iles, vers 22h30 avant-hier. La plainte précise que le voleur était masqué.

Alertés pour ce hold-up, deux policiers de Sept-Iles dont une policière, se sont approchés pour faire enquête et ils ont aperçu un individu suspect. Ce dernier a tenté de leur échapper à travers champ. La policière s'est lancée résolument à sa poursuite à pied et elle l'a plaqué au sol.

Compte à rebours
de Noël!

COLECOVISION

Tout juste réduit!



Le Nec Plus Ultra des Jeux vidéo! Super graphique couleur avec manettes de contrôle précises et mémoire de 16 Ko incorporée qui peut être convertie en un système d'ordinateur ADAMI. À l'achat d'un Colecovision et d'une cartouche de jeu Coléco, vous recevrez une poupée Bout'Chou en prime!

Rabais \$40

128

88

Avec cartouche Donkey Kong

Miracle Mart

vous comprend

CENTRE PHOTO & ELECTRONIQUE

GALERIES CHARLESBOURG
4350, 1re Avenue
Charlesbourg

PLACE LEBOURGNEUF
550, boul. des Grands
Charlesbourg-Ouest

PLACE STE-FOY
2440, boul. Laurier
Ste-Foy, Québec

Offre unique du temps des Fêtes!



Telle qu'illustrée:
Table style réfectoire, 40" x 72"

• 6 tiroirs

• 4 chaises Capucine

1 510\$ pour 1 275\$

Tel qu'illustré: vaisselier 60" x 75"

2 089\$ pour 1 775\$

En vigueur jusqu'au 24 novembre

Livraison gratuite à travers la province

DÉCOR-BOIS

Le seul dépositaire
Le Bahutier de la région
de Québec

"Le Bahutier"

75, CÔTE DU PASSAGE, L'ÉVIS, QUÉ. - TÉL.: 837-6185

CHEZ M. LESSARD achetez une 'pony' et vous pouvez la 'gagner'

QUI SUCCÉDERA À NICOLE PREMIÈRE ?



Nicole Genois Charlesbourg

DEVANT LE SUCCÈS OBTENU AVEC LA PROMOTION "GAGNEZ VOTRE PONY", M. LESSARD LTÉE, REPETE CETTE FORMIDABLE EXPÉRIENCE. D'ICI LE 4 FÉVRIER 1985, TOUT NOUVEAU PROPRIÉTAIRE D'UNE PONY A LA CHANCE DE GAGNER LE REMBOURSEMENT DE SON ACHAT, DE PLUS, PARMIS TOUS LES ACHÉTEURS, M. LESSARD LTÉE, FERA LE TIRAGE DE 1 000\$ EN ARGENT. TOUS LES RÉGLEMENTS SONT DISPONIBLES CHEZ M. LESSARD LTÉE

?

HYUNDAI
pony

1985

A PARTIR DE
6 145\$

TRANSPORT ET PRÉPARATION EN SUS



LESSARD



POUR UNE pony OPTEZ POUR L'EXPÉRIENCE, L'HONNÉTÉTÉ, LE SERVICE, L'ACCUEIL LESSARD SUR TOUTE LA LIGNE

DEPUIS 38 ANS AU SERVICE DES AUTOMOBILISTES QUÉBÉCOIS
49 BOUL. ST-JOSEPH, QUÉBEC, Qc. (418) 623-5471

Tout tirage quant à la conduite et l'attribution du prix de ce concours publicitaire peut être soumis à la réglementation des loteries et courses du Québec.

Robert Harrison est libéré sous caution

♦ MONTREAL (PC) — Après trois tentatives infructueuses, Robert Harrison a finalement réussi à obtenir sa libération sous caution, hier, mais il devra ce-

pendant se plier à des exigences extrêmement rigoureuses. M. Harrison, menottes aux poings, a accueilli avec un soupir de soulagement la décision du juge Louis

Tannenbaum de la cour supérieure du Québec.

Le juge Tannenbaum a ainsi renversé la décision d'une cour inférieure et accordé à M. Harrison sa libération sous une caution de \$100,000 comptant, plus une garantie sur propriété de \$150,000.

M. Harrison devra également signer une promesse personnelle de \$50,000, se présenter trois fois par semaine devant un agent de la Gendarmerie royale du Canada, remettre son passeport et demeurer, en tout temps, à moins de 160 kilomètres du tribunal montréalais.

M. Harrison doit demeurer à la résidence de l'un de ses répondants, à Val-Morin. Le juge Tannenbaum a interdit à la presse de publier les noms et té-

moignages de ceux qui se sont portés garants de M. Harrison. Certaines personnes craignent de fournir une caution à cause de l'intérêt considérable qu'a soulevé cette affaire auprès du public et des médias, a affirmé, hors cour, l'avocat de la défense, Me Joseph Silver.

Me Silver a révélé qu'il faudrait peut-être un ou deux jours pour achever les préparatifs de la mise en liberté du détenu, qui pourrait donc être obligé de patienter jusqu'à demain.

Rappelons que 13 chefs d'accusation de vol, fraude, parjure et complot pèsent sur l'ex-président du Montreal Board of Trade, emprisonné depuis la mi-septembre.

Innocent jusqu'à preuve du contraire

En rendant sa décision, le juge Tan-

nenbaum a fait valoir qu'en refusant à trois reprises d'accorder une libération sous caution, le juge de la cour

des sessions n'avait pas suffisamment tenu compte du fait que M. Harrison était volontairement rentré au

pays, pour "faire face à la musique" après s'être d'abord enfui.

"Il n'est toujours qu'un accusé et en ver-

tu de notre système judiciaire, il est présumé innocent jusqu'à preuve du contraire", a ex-

pliqué le juge, ajoutant que M. Harrison n'avait pas de dossier judiciaire.



Me Joseph Silver, l'avocat de Robert Harrison, était heureux de la libération de l'homme d'affaires montréalais.

Meurtre du petit Maurice Viens La police confirme détenir deux suspects

♦ MONTREAL (PC) — Deux hommes de 25 et 24 ans ont été appréhendés, hier, en rapport avec l'assassinat du petit Maurice Viens, 4 ans, dont le corps mutilé a été trouvé il y a neuf jours dans une maison de Saint-Antoine-sur-le-Richelieu, près de Sorel.

Les deux prévenus, qui étaient connus des policiers, ont été interpellés à quelques heures d'intervalle, hier après-midi, dans une maison d'habitation de la rue Sherbrooke est. Ce n'est qu'en début de soirée, à la suite de longs interrogatoires, qu'on décidait de les détenir à titre de témoins importants. Ils devraient comparaître aujourd'hui devant le coroner Romuald Cloutier.

Selon les informations obtenues, les policiers allaient libérer l'un des suspects, peu après 19h, lorsque l'autre aurait subitement décidé de se mettre à table. L'un d'eux souffrirait de troubles mentaux et aurait déjà été mêlé à une histoire de meurtres impliquant des enfants. L'un des suspects travaillerait comme chauffeur de taxi, mais cela n'a pas été confirmé par la police.

Les deux hommes faisaient l'objet d'une surveillance depuis trois jours. L'un d'eux avait même été interpellé durant la nuit.

Tard hier soir, les enquêteurs refusaient de dévoiler quelque détail que ce soit concernant cette affaire.

Chose certaine, la seule piste valable suivie par les policiers s'appuyait sur une lettre qui leur avait été envoyée quelques jours avant qu'on ne fasse la découverte du cadavre de Maurice, le 6 novembre.

La missive, écrite à la machine, mentionnait notamment qu'on avait infligé des sévices à l'enfant. Elle faisait aussi état de quelques détails concernant l'enlèvement qui n'avaient encore jamais été dévoilés publiquement.

Le bambin était en compagnie d'un ami de son âge lorsqu'il avait été enlevé par un automobiliste qui lui avait offert des friandises, dans l'après-midi du 1er novembre, rue Dorion, dans l'est de la ville. Son corps a été découvert cinq jours plus tard dans une maison délabrée de Saint-Antoine-sur-le-Richelieu, située à quelque 65 km au sud de Montréal.

L'autopsie a établi que l'enfant avait été battu à mort à l'aide d'un morceau de bois ou d'une barre de fer. Son corps meurtri ressemblait à un "damier", selon l'expression d'un policier. Le coup fatal lui a été infligé à la tête.

BRISSOT

Blazer sport 169 \$ • Pantalon froissé 99 \$ • Echarpe 28 \$ • Chandail 78 \$ • Mouffe 29 \$

briasot

Place Sainte-Foy, Place Fleur de Lys, Galeries Charlesbourg, Galeries Chagnon, 1060, rue Saint-Jean

A VENDRE
Superbe ferme
avec 3 résidences
Domaine de 180 acres à 15 minutes de Québec

- 1- Maison principale: (7 ans) 50 x 50 x 28. Style canadien. 2 étages. Toit acier rouge avec lucarnes. Serre, foyer, boiseries de luxe, sauna, tourbillon. Nombreux meubles et accessoires.
- 2- Maison au bord de la rivière: (5 ans) avec garage, remise, 3 chambres, 2 salles de bains.
- 3- Maison du fermier: ancestrale avec cuisine d'été et garage.

Grosse grange avec écurie, grand garage, 3 remises, 3 tracteurs, 1 pépinière, étang à fruites, nombreux accessoires et équipements.

Bureau (418) 687-3150 Maison (418) 889-9642
421 000\$

Chez Rabelais
RESTAURANT

LE BEAUJOLAIS NOUVEAU
COULE A FLOTS!

TABLE D'HÔTE
Saucisson lyonnais, pommes à l'huile
Feuilleté aux pousses des bois
Terrine de sauvagine au foie gras

Crème de lentilles au fumet de gibier
Civet de marcassin, chou rouge et spätzli
Filet de bœuf en chevreuil
Poirina de veau farcie, sauce aux marrons
Confit de canard, chou vert braisé
Fromage et noix
Poire beaujolaise
Fraises au vin rouge
Gâteau au chocolat

Thé — café
17,50\$

Spécial du jeudi midi: "Choucroute"

2, Petit-Champlain, Québec
Tél.: 692-1503

(stationnement au bas de la côte (rue Dalhousie))

Nouveau: Cuir No. 1

FAITES PROFITER VOTRE ARGENT DÈS MAINTENANT*

Le canapé 3 places au prix du canapé 2 places*

100 MODELES EN EXPOSITION

* Procurez-vous le canapé 3 places SKIPPER en cuir ARIZONA au prix de 2 495 \$ (régulier 2 995 \$) Cette offre est valable sur la plupart de nos modèles. Profitez-en!

Nos cuirs ont la vie dure et des prix doux.

NOUVEAU A QUEBEC

Cuir No. 1 ouvre à Québec son 50^e magasin et le 4^e en Amérique après Montréal, Boston et Washington. Entrez à Cuir No. 1, ça sent bon le cuir. Ici vous aurez tous les choix, choix des cuirs, choix des styles et surtout choix des prix.

LES MEILLEURS CUIRS

Nos cuirs proviennent des tanneries européennes qui produisent les cuirs les plus raffinés, les plus beaux et les plus durables. Notre collection comprend plus de 100 salons de cuir européen, vendus directement, sans intermédiaire.

LE CUIR, UN LUXE AUJOURD'HUI ACCESSIBLE

Cuir No. 1, c'est le leader du Salon cuir. Nous ne vendons que des salons cuir. Pas de mystère, c'est notre position de No. 1 (50 magasins spécialisés qui nous permettent de vous proposer des prix défiant toute concurrence. Chez Cuir No. 1 les salons chers sont moins chers, et les salons pas chers sont encore moins chers.

LE CUIR EST VIVANT:

Le cuir, c'est la peau, à la fois souple et doux.

Le cuir traverse toutes les époques, toutes les modes. Il se patine avec le temps. Indemodable, on ne s'en lasse jamais. Il vieillit bien, comme le bon vin. Acheter du cuir, c'est un peu comme investir dans la pierre: c'est un bon investissement, c'est une valeur sûre.

LE CUIR VIEILLIT EN BEAUTE

Le cuir traverse toutes les époques, toutes les modes. Il se patine avec le temps. Indemodable, on ne s'en lasse jamais. Il vieillit bien, comme le bon vin. Acheter du cuir, c'est un peu comme investir dans la pierre: c'est un bon investissement, c'est une valeur sûre.

LE NO. 1 DU SALON DU CUIR

Cuir No. 1 vous propose un grand choix de salons. Vous ne trouverez nulle part ailleurs une telle diversité de sièges et canapés, une palette aussi large de couleurs, une telle variété de peaux, une semblable gamme de prix. Et puis chez Cuir No. 1 vous rencontrerez des spécialistes qui savent vraiment de quoi ils parlent. Venez les questionner, ils sauront vous conseiller.

Paris-Bruelles-Montreal-Boston-Washington



Cartes de crédit acceptées — Plans budgétaires

2960, boulevard Laurier, Ste-Foy, Québec G1V 4S1 Tél.: 653-6761
(entre les restaurants Deauville et McDonald)

FAITS DIVERS

La Commission de police et la fusillade de Rock-Forest

La mort du procureur n'entraîne aucun délai

♦ MONTREAL (PC) — Le décès, le week-end dernier, de Me Nicol Henry ne devrait pas retarder le début des travaux de la Commission de police du Québec sur la fusillade de Rock-Forest, où il devait occuper le poste de procureur.

Me Henry, qui avait agi comme procureur aux audiences de la Commission des droits de la personne sur les allégations de racisme dans le taxi, est décédé samedi dernier à Sainte-Foy.

L'avocat de 52 ans devait occuper les mé-

mes fonctions à l'enquête de la Commission de police qui doit commencer ses travaux mercredi prochain à Sherbrooke sur les circonstances entourant la mort du poseur de tapis Serge Beaudoin, tué il y a près d'un an lors d'une descente policière au

motel Le Chatillon de Rock-Forest.

"Pour le moment, ça ne dérange pas le début des travaux, qui doit avoir lieu comme prévu le mercredi 21 novembre", a indiqué hier dans une brève conversation téléphonique de Québec,

M. Serge Fortin, attaché de presse de l'organisme paragravemental,

Un remplaçant a déjà été trouvé pour occuper la fonction qui aurait été normalement dévolue à Me Henry, mais M. Fortin n'était pas en

mesure de fournir son nom puisque les deux parties seraient toujours en négociation.

A une semaine du début de l'enquête, le nouveau procureur devra mettre les boucées doubles pour maîtriser en si peu de temps le complexe

dossier de l'opération "surprise" du détective Michel Salvail, qui s'est soldée par une mort.

Mais, il est peu probable que la commission, qui a déjà dû reporter ses travaux en février en raison du procès qui devait débiter contre les po-

liciers André Castonguay et Roger Dion, proroge de nouveau ses séances.

D'ailleurs, le procureur ne prépare pas seul ses dossiers et le nouvel avocat n'aura qu'à prendre l'ensemble du travail de préparation effectué

jusqu'à présent. Le 20 octobre, un jury acquittait de toute responsabilité criminelle les policiers André Castonguay et Roger Dion en rapport avec la mort violente de Serge Beaudoin et les blessures infligées à son compagnon Jean-Paul Beaumont.

HONDA
RABAIS DE 600\$

L'Accord EX peut vous être livrée immédiatement avec:

- Radio AM/FM stéréo-cassettes avec tête chercheuse
- Pneus Michelin MXL 165-13
- Roues en alliage léger
- Transmission entièrement automatique à surmultiplication (over-drive)
- Toit ouvrant électrique
- Vitres électriques
- Serrures électriques
- Antenne électrique
- Régulateur de vitesse
- Servotrein
- Servodirection
- Tempomètres pour pneus
- Le seul concessionnaire Honda détenteur du 1er prix pour le service après-vente dans tout l'Est du Canada
- Miroir vanité et miroir droit
- Moteur de 1 600 cc à 12 valves
- Un beau choix de couleurs
- Et plus encore!



40, Kennedy, Lévis 833-2135

ee autos inc.

Les Méchins

L'hôtel Robi rasé par le feu

♦ L'hôtel Robi qui s'élevait dans le village de Les Méchins, dans la circonscription de Matane, a été rasé par le feu, hier matin. Les pertes matérielles atteindraient \$100,000.

En faisant part de cet incendie, le poste de la Sûreté du Québec à Matane précise que quelques personnes avaient subi des blessures, mais qu'aucune n'avait dû être hospitalisée. L'incendie aurait éclaté, vers 4h dans le salon-bar, au rez-de-chaussée, et une enquête a été instituée dès hier pour tenter d'en établir la cause qui, à prime abord, semble accidentelle.

Cet hôtel était un immeuble de deux étages tout en bois dont la construction remontait à une cinquantaine d'années. Il pouvait accommoder une dizaine de chambreurs. Jean-Marc Tardif en était le

propriétaire et il demeurait à l'étage supérieur avec son épouse. Hier, quatre clients y logeaient au rez-de-chaussée, en plus de la barmaid qui avait aussi sa chambre à l'étage.

C'est cette dernière qui a pris connaissance de l'incendie et qui a prévenu tous

les autres occupants. Elle avait fermé le bar vers 3h30 et elle se trouvait dans sa chambre depuis environ une demi-heure lorsque son attention a été attirée par un bruit de crépitements. Elle a vite réalisé que le feu était éclaté en bas et elle a lancé l'alerte.

Demande de révision de Guérin et Pimparé

♦ (PC) — La cour d'appel a été saisie hier en fin d'après-midi d'une demande de révision du procès de Normand Guérin et Gilles Pimparé.

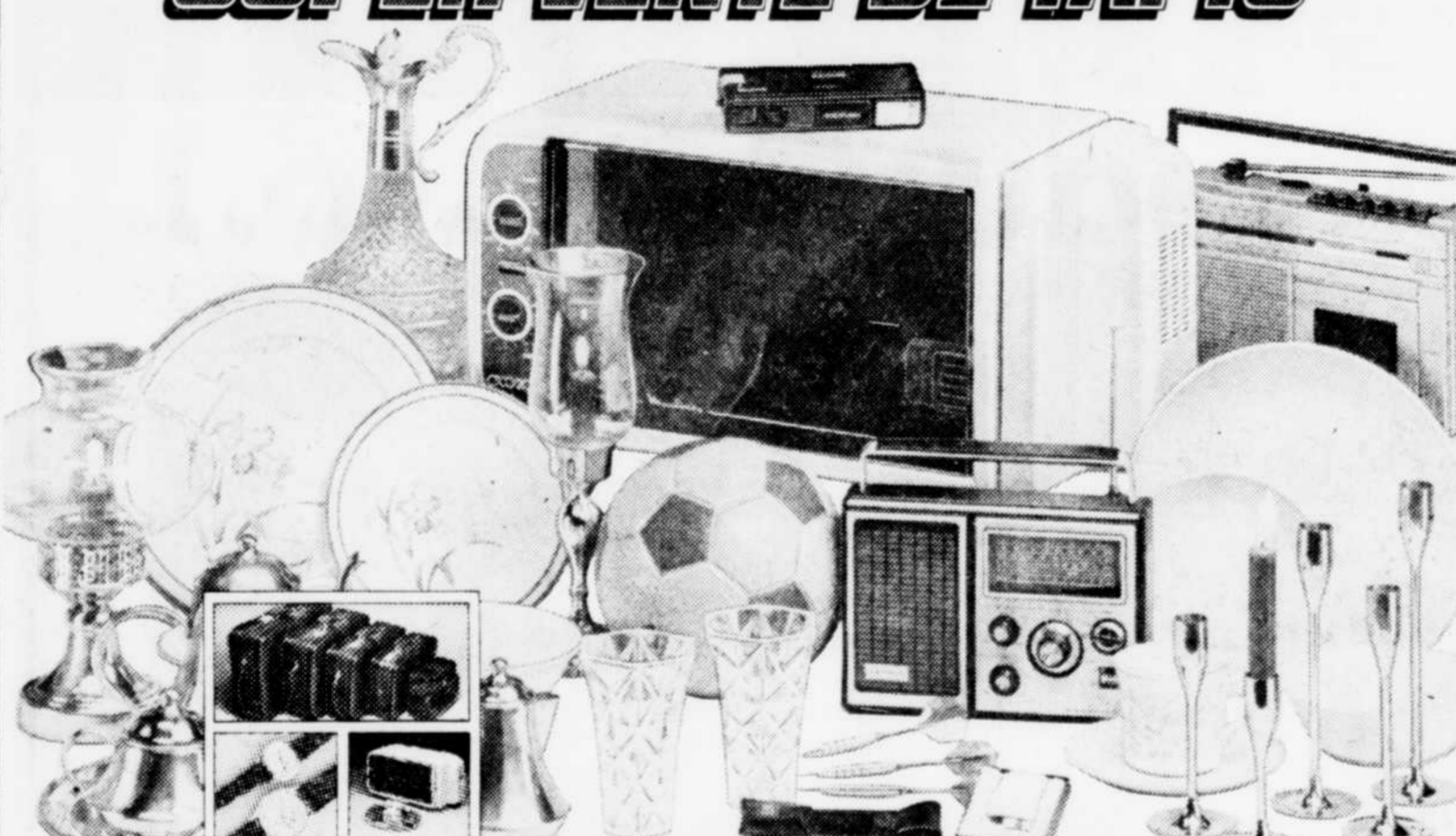
Les deux hommes ont été condamnés le 14 octobre à l'emprisonnement à per-

pétuité pour les meurtres de deux adolescents survenus à Montréal en 1979. Chantal Dupont, 14 ans, et Maurice Marcell, 15 ans, avaient été poussés en bas du pont Jacques-Cartier. La jeune fille avait été violée.

GRATUIT*

AVEC TOUT ACHAT

DURANT LA **SUPER VENTE DE TAPIS**



TAPIS, CARPETTES, PRÉLARTS

JUSQU'À

50% DE RABAIS

sur le prix de La Factorerie de Tapis

AUCUN INTÉRÊT*

durant 12 mois sur tout achat

CERTIFICATS-CADEAUX GRATUITS*

avec tout achat, échangeables contre des cadeaux de valeur offerts dans le Catalogue de Cadeaux de La Factorerie de Tapis.

Prix du tapis	900\$
Débit maximum 1/3	300\$
Solde à payer	600\$
Intérêt durant 12 mois (sous réserve de l'approbation du créancier)	AUCUN
12 paiements de	50\$ par mois

Prothèse du sein

UN SERVICE PROFESSIONNEL
5 CONSEILLERES D'EXPERIENCE

Les meilleures marques:
• ANITA • AMOENA de CAMP • SILIMA • TRILICON
• TRULIFE de CAMP • COMPANION de AIRWAY

Notre devise: Discrétion et ajustage parfait!

laliberté

MAIL CENTRE-VILLE QUÉBEC, 525-4841



Madame Madeleine Brindamour gérante

CHEZ AUTOMOBILES PRIME ROBERGE
NOUS AVONS CONFIANCE EN LA MAGIE PONY

Vous la désirez, n'est-ce pas ?



Prenez-en possession et si vous n'êtes pas satisfait après les 15 premiers jours, nous vous rembourserons! (moins 25\$ par jour) En vigueur jusqu'au 16 novembre

79 UNITÉS PRÉSENTEMENT DISPONIBLES

Pourquoi hésitez-vous encore? C'est votre chance!

Rendez-vous chez

AUTOMOBILES PRIME ROBERGE
6964, boul. Sainte-Anne, l'Ange-Gardien 822-1475

agure
c'est là que ça s'passe!

Choix complet de **FAUTEUILS La-Z-Boy**



Grand choix de couleurs et de modèles

LE CADEAU IDEAL POUR LES FÊTES

N.B. Aussi disponibles, FAUTEUILS "ELRAN" à partir de **169\$**

SAINT-BASILE
255, boul. du Centenaire
329-2811

LÉVIS
533, rte. Trans-Canada est
833-1341

QUÉBEC
430, av. Saint-Sacrement
681-4124

La Factorerie de Tapis

Marque de commerce déposée par la Corporation Gargis


SATISFACTION GARANTIE SUR TOUS NOS TAPIS... CAR APRÈS TOUT, VOTRE SATISFACTION C'EST NOTRE MEILLEUR ATOUT.

• Appelez pour estimation gratuite à la maison • Magasinez en personne ou service à domicile.

Sans obligation • Crédit offert • Installation sur demande avec garantie de service à vie • Coupe immédiate sur mesure — Apportez les mesures de votre pièce.

PLACE LEBOURGNEUF
5500 BOUL. DES GRADINS
CHARLESBOURG-OUEST, QUÉBEC
622-1430

ÉGALEMENT À LA VILLE DE QUÉBEC: MONTREAL, HALIFAX, KOTTAWAWATONTO, HAMILTON, LONDON, WITCHENERST, CATHARINES, SUDBURY, WINNIPEG, SASKATOON, CALGARY, EDMONTON, VANCOUVER, DALLAS, HOUSTON



Le procès de Lortie remis au 7 janvier

◆ En plus de se rendre à la demande des avocats de Denis Lortie qui demandaient de retarder la date du procès, le juge Ivan Migneault a "suggéré" aux autorités du Centre de détention de Québec de coopérer avec les psychiatres de la défense et de les laisser consulter le dossier médical de Lortie.



par
Louise LEMIEUX

"Je fixe le procès au 7 janvier", a dit le juge Ivan Migneault hier, laissant clairement entendre par là qu'il ne souffrirait plus aucun autre retard dans ce procès.

Le procès de Denis Lortie devait

commencer lundi. Mais à cause "d'éléments nouveaux" fournis aux psychiatres, par les avocats de la défense, le Dr Guy Tremblay a déclaré au juge Migneault que des tests neurologiques et psychanalytiques supplémentaires étaient nécessaires. Ces tests doivent être faits à l'institut Pinel, a soutenu le Dr Tremblay, et ne seront certainement pas complétés le 19 novembre.

Après s'être assuré de l'accord de Lortie à retarder la date de son procès et après avoir reproché aux deux avocats de la défense, Mes André Royer et François Fortier, de n'avoir pas fourni plus tôt certains documents aux psychiatres, le juge Migneault s'est finalement rendu à leur demande de retarder la date du procès.

Le juge Migneault a de plus été

sensible aux plaintes de Me Fortier devant le peu de coopération des autorités pénitentiaires du CDQ où est détenu Lortie: difficultés pour les psychiatres de consulter le dossier médical de Lortie et problèmes pour le transfert du détenu à l'institut Pinel pour des examens psychiatriques plus poussés.

"Je suggère aux autorités du CDQ de voir au transfert immédiat de Lortie à l'institut Pinel pour des examens additionnels. Ils sont nécessaires pour sa défense. Si les autorités de la prison ne retiennent pas ma suggestion, je les tiendrai responsables de toute autre remise du procès", a conclu le juge Migneault.

Interrogé à la sortie de la cour, un des deux avocats de Lortie, Me André Royer, n'a pas voulu blâmer ouvertement les autorités pé-

nitentiaires: "Disons que les choses parlent d'elles-mêmes... On voit que ce n'est pas un dossier comme les autres". Me Royer parle de "mauvaise volonté", dans "toutes sortes de petites affaires".

Un "huit mois" exemplaire

Une dame de 58 ans devra purger huit mois de prison pour avoir obtenu durant 10 ans des prestations d'aide sociale auxquelles elle n'avait pas droit. "C'est un cas où l'exemplarité doit primer", a insisté le juge Narcisse Proulx, de la cour des sessions de la paix en imposant la sentence de huit mois de prison.

"Une sentence d'emprisonnement pour une femme de

cet âge, sans dossier judiciaire, c'est une forte sentence", a admis l'avocat de la Couronne dans cette cause, Me Léopold Vézeau. Habituellement, une personne coupable de fraude écope d'une sentence suspendue et l'obligation de rembourser les montants perçus illégalement.

Dans la salle de cour, la dame, vêtue d'un chic costume gris, a ravalé de travers en entendant qu'elle devait pour au moins deux mois et demi, vivre à la maison Gomin (la dame sera admissible à une libération conditionnelle après le tiers de sa sentence).

"Ce n'est pas une criminelle. Une fois embarquée dans ce système de fraude, on ne peut pas s'en sortir, sinon on se fait prendre. A son âge, je me demande bien ce que la prison va lui apprendre", a mur-

muré une amie de la dame en sortant de la cour.

Pendant 10 ans, la dame a reçu des chèques d'aide sociale auxquels elle n'avait pas droit, à cause de ses revenus trop élevés. En plus d'une petite mensualité de la Régie des rentes, elle a reçu un héritage de \$13,000 et elle a travaillé à demi-temps. En tout, elle a caché plus de \$48,000 de revenus. En dix ans, elle a reçu \$29,122.60 de chèques d'aide sociale.

En imposant sa sentence, le juge Proulx y est allé d'une flèche à l'égard des enquêteurs du gouvernement qui n'ont pas su découvrir une telle fraude. "Si Sherlock Holmes travaille au gouvernement, il n'enquête sûrement pas au ministère des Affaires sociales", a-t-il lancé.

EN BREF

77e meurtre

MONTREAL (PC) — Un homme d'une quarantaine d'années a été assassiné mardi en milieu de soirée dans un motel du sud-ouest de Montréal.

L'individu, dont l'identité n'a pas été révélée, a été atteint de plusieurs projectiles de calibre 12 et 45 à la suite d'une bagarre entre plusieurs personnes.

Selon toute vraisemblance, il s'agirait d'un règlement de comptes dans le milieu de la petite pègre du sud-ouest montréalais.

La chambre du motel où l'individu a été retrouvé avait été louée par une femme.

Il s'agit du 77e meurtre à être commis sur le territoire de la Communauté urbaine de Montréal.

Trois fois

En l'espace de 22 jours, le même individu a dévalisé trois fois l'épicerie Saint-Thomas, située sur l'avenue Myrand, à Sainte-Foy. Vers 20h avant-hier, il s'est fait remettre environ \$200 en menaçant l'employée avec une carabine.

La plaignante a déclaré à la police qu'elle l'avait reconnu.

Les deux fois précédentes, deux soirs de suite, les 22 et 23 octobre, le jeune homme avait raflé \$200 et \$100. Il n'est pas masqué et il aurait dit, avant-hier soir, qu'il ne reviendrait plus.

La police de Sainte-Foy rapporte un autre hold-up, cette fois, au Provi-Soir situé au 3500 chemin Saint-Louis, près du boulevard Pie XII. Vers 15h20, hier, deux jeunes gens dans la vingtaine sont entrés à cet endroit. Sous la menace d'un couteau, l'un d'eux s'est fait remettre \$276 dont un chèque de \$146 et ils ont pris la fuite dans une auto que les policiers ont vainement cherchée dans le secteur.

De son côté, la police de Québec fait enquête sur un vol qualifié à la pharmacie Jean Coutu du 2090 boulevard Sainte-Anne. Un individu masqué et armé d'un couteau a raflé un peu d'argent et il s'est éloigné à pied.

Vers 20h15 hier, les policiers de Québec ont été informés d'un vol qualifié au 239 rue Arago Est. Un individu armé d'un revolver et portant des bottes de cowboy aurait raflé environ \$100 dans une épicerie.

Un an pour vol

◆ Accusé d'avoir dérobé à Rimouski du matériel appartenant à Hydro-Québec et évalué à \$3,500, Clarence Emond, âgé de 30 ans, de Mont-Joli, a pris le chemin de la prison pour un an. Le vol remontait au début du mois et le prévenu a reconnu sa culpabilité. La sentence a été prononcée par le juge Charles-B. Quimper.

D'autre part, un jeune homme de 19 ans, de Rimouski, s'en est tiré avec une probation de deux ans, mais il devra rembourser les personnes auxquelles il a soutiré de l'argent frauduleusement. Douze accusations de fraude pesaient sur lui.

Par ailleurs, Ghislain Gagnon, âgé de 29 ans, de Rimouski, a vu son procès fixé au 5 janvier. Selon la plainte autorisée par Me Yvan Fortin, procureur de la Couronne à Rimouski, Gagnon est accusé de négligence criminelle relativement à la mort de Mme Brigitte Côté-Lepage, âgée de 29 ans, de Rimouski, qui a péri lors d'une collision près de l'hôpital de cette ville, le 7 octobre.

AUJOURD'HUI POUR DEMAIN!



Établissement d'enseignement
• PRIVÉ • MIXTE • DE NIVEAU CÉGEP

COLLÈGE MÉRICI
755 Chemin Saint-Louis, Québec G1S 1C1
(418) 683-1591



871-4842

Carrefour du Commerce
825, Saint-Jean-Baptiste
Les Saules, Québec
Coin Hamel et Henri-IV

Des meubles de qualité pensés et fabriqués dans nos ateliers.



ENSEMBLE TABLE ET BUFFET

- Mélamine et moulures de chêne
- Choix de couleurs
- Le prix: une agréable surprise

Nouveau!

Apple IIc

A l'achat d'un ensemble complet Apple IIc (comprenant l'ordinateur, l'écran et le support)

RECEVEZ GRATUITEMENT une mallette et des coupons-primés.

apple distributeur autorisé

SIMCO INC.

900, PLACE D'YOUVILLE, QUÉBEC
Suite 105 — (418) 692-4430
ST-HYACINTHE: (514) 773-7843
GRANBY: (514) 378-2107

Club tennisport

3 pour **1**

POUR (1) SEUL ABONNEMENT AU NAUTILUS, MÉRITEZ-VOUS GRATUITEMENT

3 séances de bronzage d'une valeur de **36 \$**

ou

3 heures de terrain de Racquetball et/ou squash et/ou badminton d'une valeur de **30 \$**

NAUTILUS

\$25/mois (Plan C) annuel QUI DIT MIEUX... VOTRE ABONNEMENT ANNUEL VOUS DONNE ACCÈS AUX SERVICES SUIVANTS:

- NAUTILUS + HYDRA-GYM
- RACQUETBALL/SQUASH/BADMINTON
- ... ET LE SERVICE DE SERVIETTES GRATUIT

FAITES BONNE FIGURE...

JOIGNEZ le **Club tennisport**

4280, boul. Wilfrid Hamel entre Boul. Henri IV et Duplessis 872-0111

LE CENTRE D'ENTRAÎNEMENT HORS GLACE DES NORDIQUES

(cette offre spéciale est valide jusqu'au 19 novembre 84)
(cette offre spéciale se prolonge jusqu'au 15 décembre)

CTCUM: dernier sursis avant la loi spéciale

CONCOURS PARFUMERIE ET COSMÉTIQUE



A fleur de peau...

A GAGNER:

- **UN VOYAGE A ACAPULCO***
pour 2 personnes (1 sem.)
Offert en collaboration avec **SOL-VAC TOURS** et 
- **SEPT (7) FORMATS DE 1 ONCE**
PARFUM  OPIUM Yves Saint Laurent (1 oz/phcie)
- **SEPT (7) BONS D'ACHATS DE 100\$**
DES PRODUITS **Charles o! the Ritz** (100\$/phcie)

COMMENT PARTICIPER:

Entre le 15 novembre et le 24 décembre 1984, chaque achat de cosmétiques vous donnera droit à un coupon de participation.
Date du tirage: 27 décembre 1984

**SERVICE
À PART**

- Service personnalisé
- Emballage-cadeau gratuit
- Livraison gratuite

brunet enr.

Brunet, Carrefour Charlesbourg 523-1504 Brunet, Place l'Ornière Neuchâtel 842-9221 Brunet, Limoilou 1006, 3e Avenue Québec 522-2706 Brunet, Mail Centre-Ville Québec 529-5741 Brunet, Place Laurier en bas de Sears 656-1712 Brunet, Place Mont-Marie Lauson Alma 837-9363 Brunet, Carrefour Alma 662-3401

◆ (PC) — Le ministre du Travail, Raynald Fréchette, a accordé un sursis d'une journée aux parties en cause dans le conflit à la CTCUM avant de déposer une loi spéciale à l'Assemblée nationale.

Cette législation spéciale serait débattue et adoptée la nuit prochaine afin que le service régulier de transport en commun puisse reprendre dès vendredi, a fait savoir le ministre Fréchette, hier après-midi, devant l'Assemblée nationale et en conférence de presse.

Après avoir rencontré tour à tour les négociateurs syndicaux et patronaux, M. Fréchette a constaté qu'il restait quelques possibilités d'entente. Il a informé la Chambre que les deux parties prendraient connaissance, dans les heures suivantes, du rapport de médiation et qu'elles seraient invitées à exprimer rapidement leurs réactions.

"L'espérance étant, bien sûr, que, de part et d'autre, on considère que ce rapport de médiation puisse être un honorable compromis entre les

deux positions, qu'il soit accepté par les deux parties et que le conflit puisse se régler sans qu'il y ait nécessité de procéder à une loi", a déclaré le ministre.

Plus tard, en conférence de presse, M. Fréchette a ajouté que l'accord des deux parties ne serait même pas nécessaire. Il a expliqué que la partie syndicale pourrait accepter seule le contenu du rapport, et décider de retourner au travail. Rien n'empêcherait par la suite de poursuivre les pourparlers.

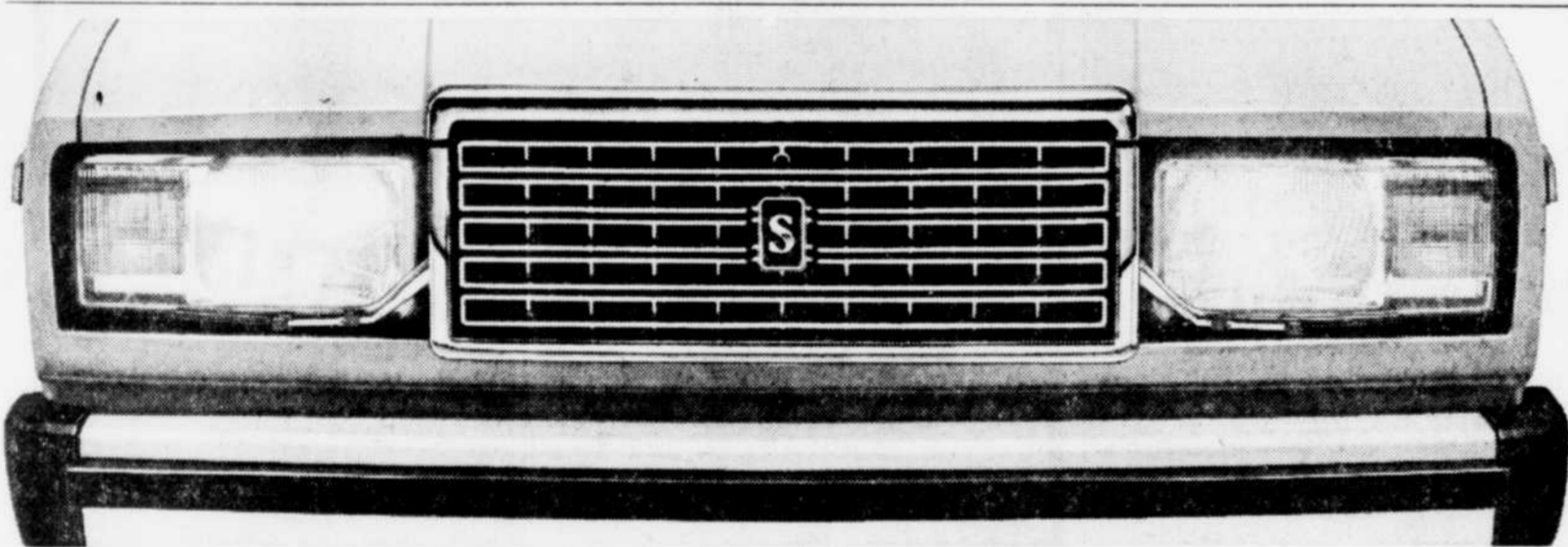
Au député libéral John Ciaccia qui lui demandait quelle était la limite du gouvernement pour rétablir ce service, M. Fréchette a répondu que ce conflit n'a pas duré plus longtemps, en moyenne, que les précédents.

Il lui a rappelé que celui de 1967 avait duré 30 jours, alors que le conflit actuel a atteint les 28 jours à la différence que cette fois-ci, la santé et la sécurité de la population n'ont pas été mises en danger.



Offusqués des intentions du ministre du Travail de faire adopter une loi spéciale ordonnant au personnel du métro de reprendre le travail, des préposés à la perception des

billets des stations de métro ont abandonné leur travail hier, ce qui a donné l'occasion à des usagers de prendre le métro gratuitement.



LA VOITURE AUX PHARES MAGIQUES.

Il y a un tel choix dans la Signet 1985! La version GL vous propose même des phares qui se lavent tout seuls grâce à des essuie-lave-phares incorporés, et un dispositif de réglage de la portée des phares à télécommande.

Et si vous aimez l'agrément d'une boîte automatique, ou l'efficacité d'un moteur 1.3L ou 1.5L à alimentation essence ou propane, vous pouvez aussi l'obtenir.

Un vaste choix qui s'ajoute aux nombreuses caractéristiques offertes en équipement de série sur chaque Signet.

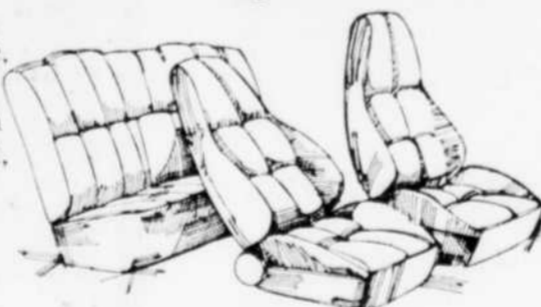
**Une quatre portes spacieuse,
pour toute la famille**

Chaque Signet est une spacieuse quatre portes qui loge confortablement cinq adultes et dont le vaste coffre est éclairé.

Elle possède: sièges-baquets inclinables revêtus de riche veloutine, moquette, servofreins à disque à l'avant, lunette dégivrante, phares à halogène, feux arrière de brouillard, pneus radiaux ceinturés d'acier, et bien d'autres choses encore.

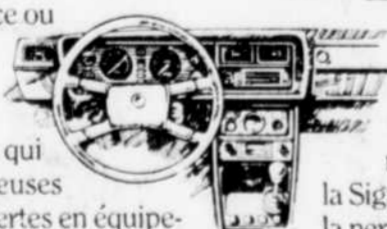
**Boîte manuelle ou
automatique**

Que vous choisissiez la boîte manuelle à quatre rapports, ou la transmission automatique, la Signet répond avec toute la pervosité sur laquelle s'est bâtie sa réputation en Europe.



Deux garanties gratuites

Chaque Signet neuve est livrée avec une garantie de 3 ans/80 000 km, ainsi qu'une garantie de 5 ans contre les perforations dues à la corrosion*. Toutes deux sans frais supplémentaires. Incontestablement, la Signet vous en donne pour votre argent.



Signet
de Lada



LA NOUVELLE SIGNET GL 1985

À partir de 5 498 \$* Vite, essayez-en une!
(Signet 1984 1.3L à 4 998 \$* jusqu'à épuisement des stocks.)

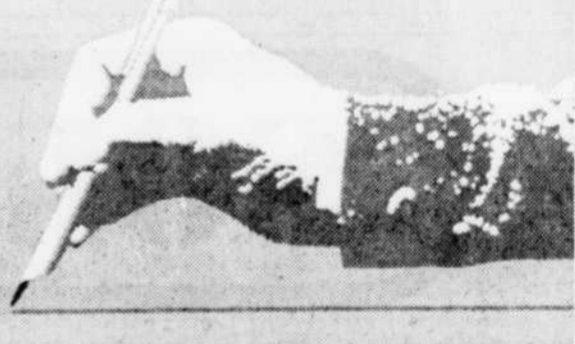
*TVA inclus chez votre concessionnaire Signet. *Frais de préparation, transport et taxes en sus.

Le Canada contribue pour beaucoup à chaque Signet: jusqu'à 30% de la valeur de la Signet vient du montage final effectué à Halifax dans les usines de Peter Dennis Motor Corporation — le plus en vue des importateurs et distributeurs d'automobiles indépendants de tout le Canada. **DENNIS**

Automobiles VIEL

1590, de la Canardière, Québec — 522-5667

Inscrivez-vous!



**La relève du
roman québécois**

**PRIX ROBERT-CLICHE
BOURSES LE SOLEIL**

dans le cadre du 14e Salon
international du livre de Québec

Le concours "La relève du roman québécois" est ouvert à tous les hommes et femmes du Canada, d'expression française (16 ans révolus et plus, de citoyenneté canadienne), qui ne font pas partie des écrivains professionnels et dont les oeuvres n'ont jamais été publiées. Ce concours favorise uniquement le genre littéraire "roman" de langue française et ce, dans toutes ses formes.

Procurez-vous la copie complète des règlements et le formulaire d'inscription à l'adresse suivante:

Salon International du livre de Québec

"La relève du roman québécois"

**2590, boul. Laurier, chambre 860
Ste-Foy G1V 4M6
ou chez tout bon libraire**

Les participants devront faire parvenir leur manuscrit par courrier recommandé, au plus tard le 31 décembre 1984 à minuit, le cachet de la poste en faisant foi.

Une collaboration du quotidien **LE SOLEIL**
et du 14e Salon international du livre de Québec

QUÉBEC ET LES RÉGIONS

Marcel Veilleux, président de la Sidac du Vieux-Québec

“On manque encore d'organisation...”

◆ Une vingtaine d'avocats qui ont pignon sur rue dans le Vieux-Québec sont les instigateurs qui manoeuvrent afin de jeter la Sidac par terre!

par Marie CAQUETTE
du bureau du Soleil

Toute l'opposition à la Société d'initiatives et de développement des artères commerciales (Sidac) du Vieux-Québec vient de cette source, affirment les principaux administrateurs de l'organisme.

Marcel Veilleux est président de la Sidac. Il affirme que leur association, toute jeune encore (moins d'un an), est encore faible. Les avocats s'y attaquent plutôt qu'au gouvernement du Québec (qui a voté la loi sur les Sidac) parce que c'est un maillon plus faible, plus fragile.

Ailleurs, dans les autres Sidac du Québec, les professionnels participent sans réticence et retirent des avantages, comme les marchands, de cet organisme, affirme-t-il.

Jusqu'ici, la Sidac du Vieux-Québec a à peine eu le temps de s'organiser et d'entamer des démarches auprès de la municipalité. Les retombées concrètes sont encore peu nombreuses. “La Sidac est encore à un stade où elle peut grandir ou mourir vite, dépendant de la volonté de participation des membres”, de dire M. Veilleux.

Difficultés

Les autorités municipales n'ont par ailleurs pas beaucoup aidé la Sidac du Vieux-Québec à prendre son envol. Ainsi la Sidac n'a touché la première tranche de son budget de 1984 qu'au début du mois dernier!

C'est en effet la municipalité qui perçoit la cotisation des marchands et peut la remettre jusqu'à 90 jours après l'avoir perçue, tel que le prescrit la loi sur les Sidac. Certaines municipalités fournissent des avances de fonds pour pallier à cette difficulté. Ce qui n'a pas été fait à Québec.

Oktoberfest

En fait, l'une des activités les plus visibles et les plus décriées de la Sidac est l'Oktoberfest, organisée le mois dernier.

Le président Marcel Veilleux, propriétaire d'une brasserie, a été soupçonné de favoriser ce type de commerce avec les fonds provenant de la caisse commune.

M. Veilleux précise que la Sidac n'a versé que \$2,500 au festival de la bière et que les 14 établissements participant ont investi \$18,500. Une

cinquantaine de commerces avaient été invitée à se joindre à cette première édition d'une fête de la bière (boutique de souvenirs, de jouets, etc).

La fête dans la rue avec clown et magiciens, qui clôturait l'Oktoberfest, aurait été bonne pour tous les commerçants, de dire un administrateur de la Sidac, l'épicier Jean-Marie Malboeuf, et le secrétaire-trésorier, Rainier Speth, propriétaire d'une boutique de vêtements. “Tout ce qui amène des gens dans la rue est bon pour tous”, disent-ils.

Comme les opposants à la Sidac qui voulaient canaliser les mécontents, les administrateurs de la Sidac du Vieux-Québec invitent tous les membres intéressés à participer plus activement à la vie de leur association à communiquer avec eux!



Le Soleil, Reynold Lavoie
Marcel Veilleux, président de la Sidac du Vieux-Québec (à gauche), Rainier Speth, secrétaire-trésorier (au centre) et Jean-Marie Malboeuf, administrateur.

... mais l'administration est saine”



Le Soleil, Reynold Lavoie

Une Sidac est indispensable à la survie du Vieux-Québec, selon Marcel Veilleux, qui en est le président.

◆ La société d'initiative et de développement des artères commerciales du Vieux-Québec est un outil absolument indispensable aux gens d'affaires du Vieux-Québec; elle a le plus petit budget des Sidac existantes au Québec et elle est saine administrée!

par Marie CAQUETTE

C'est la réponse, point par point, que font les administrateurs de cet organisme aux détracteurs qui déclaraient la semaine dernière au SOLEIL que leur Sidac était inutile, chère et mal administrée.

De plus, ces administrateurs produisent toutes les pièces de correspondance qu'ils ont échangée depuis mars 83 avec les autorités municipales, sur les thèmes de la sécurité des rues, de l'éclairage et du stationnement pour prouver qu'ils

se sont préoccupés des “vrais problèmes” des commerçants du coin depuis le début.

A cet égard, le président de la Sidac, M. Marcel Veilleux, pouvait déjà annoncer cette semaine, une promesse verbale, faite par les autorités municipales, que toutes les pancartes limitant le temps de stationnement à moins de 30 minutes dans le Vieux-Québec seraient remplacées par des pancartes autorisant 30 minutes de parking.

De quoi réjouir le coeur du restaurateur Serge Bruyère dont les clients, selon le témoignage rapporté dans LE SOLEIL du 9 novembre, n'ont pas le temps, en 10 minutes, de venir chercher un ga-

teau sans écoper, en plus, d'une contravention!

Indispensable

La Sidac est un outil indispensable à la survie du Vieux-Québec. Selon Marcel Veilleux, Jean-Marie Malboeuf et Rainier Speth, administrateurs de l'organisme, une société d'initiative et de développement des artères commerciales est la seule réponse possible des marchands des centres-villes face aux centres commerciaux de banlieue.

Les associations de marchands, auxquels n'adhèrent que les volontaires et qui n'ont pas plus de cotisations que de volontaires, ne

font plus efficaces dans le contexte commercial actuel, selon M. Veilleux.

“Il nous faut, nous aussi, un budget de promotion et de publicité” de dire ce porte-parole.

Les administrateurs de la Sidac ont par ailleurs obtenu, pour les membres intéressés, un contrat de chauffage à l'huile à rabais. Certains membres épargneront ainsi jusqu'à \$1,000 par an. Le nombre de marchands intéressés par cet es-compte est encore très limité cependant.

Sainement

Par ailleurs, M.M. Veilleux, Malboeuf et Speth se défendent d'avoir présenté un budget flou et aléatoire,

qu'il fallait voter en bloc. “Nous avons donné oralement tous les détails des projets annoncés au budget et le vote en bloc a été demandé par les contestataires de la Sidac eux-mêmes”, disent-ils.

Il n'était pas de mise, lors de la réunion convoquée pour adopter le budget 85, de faire le point sur le budget 84, ajoutent ces administrateurs. D'une part, parce que ce budget n'a pas été vérifié par des comptables (“on aurait pu dire n'importe quoi”) et parce que cela aurait alourdi une soirée déjà chargée. “Nous avons annoncée cependant que nous ferions un surplus avec le budget 84”, de dire M. Veilleux.

Lévis et Lauzon L'impôt foncier monterait un peu

◆ LEVIS — Les dirigeants municipaux de Lévis et Lauzon prévoient maintenir la pondération et limiter les dépenses d'immobilisation au strict minimum, en 1985. Néanmoins, les contribuables doivent s'attendre à une légère augmentation de l'impôt foncier.

par Gilles PEPIN
du bureau du Soleil

Voilà ce qui se dégage des discours relatifs aux finances municipales et à la préparation des budgets, ce qui a été fait cette semaine, par les maires Vincent-F. Chagnon et Laurent Samson. Les deux conseils municipaux dévoileront leurs prévisions budgétaires le 17 décembre.

Nouvelle évaluation

A Lévis, ce ne sera pas le taux de taxe qui va nécessairement être augmenté, puisque la municipalité aura un nouveau rôle d'évaluation. Dès maintenant, le maire Chagnon signale que l'exercice financier 1984 ne pourra se terminer par un surplus budgétaire aussi intéressant que par le passé. Le budget aug-

mentera d'environ 6 à 7 pour 100, prévient le maire lévisien. Mais celui-ci n'ose toutefois pas encore se prononcer quant à l'éventuelle augmentation de taxe. En 1985, a conclu M. Chagnon, les investissements ne devant pas générer de revenu à la ville de Lévis seront encore limités au maximum, afin de ne pas accroître le service de la dette. C'est un chapitre dont le total a été diminué de \$200,000 en 1984.

Le maire Chagnon dit aussi: “Lévis continuera quand même ses efforts pour favoriser la construction domiciliaire et commerciale. Elle collaborera avec l'Union des municipalités pour exiger des gouvernements supérieurs une plus forte contribution tenant lieu de taxe pour les propriétés que ceux-ci possèdent sur le territoire.”

A Lauzon

Le maire de Lauzon, lui aussi, ne prévoit qu'un maigre surplus budgétaire, peut-être au montant de \$45,000, à la fin de cette année. “Il est à souhaiter que la température nous favorise”, disait M. Laurent Samson, en faisant allusion au déneigement et au risque de grosses tempêtes.

LE PÈRE NOËL

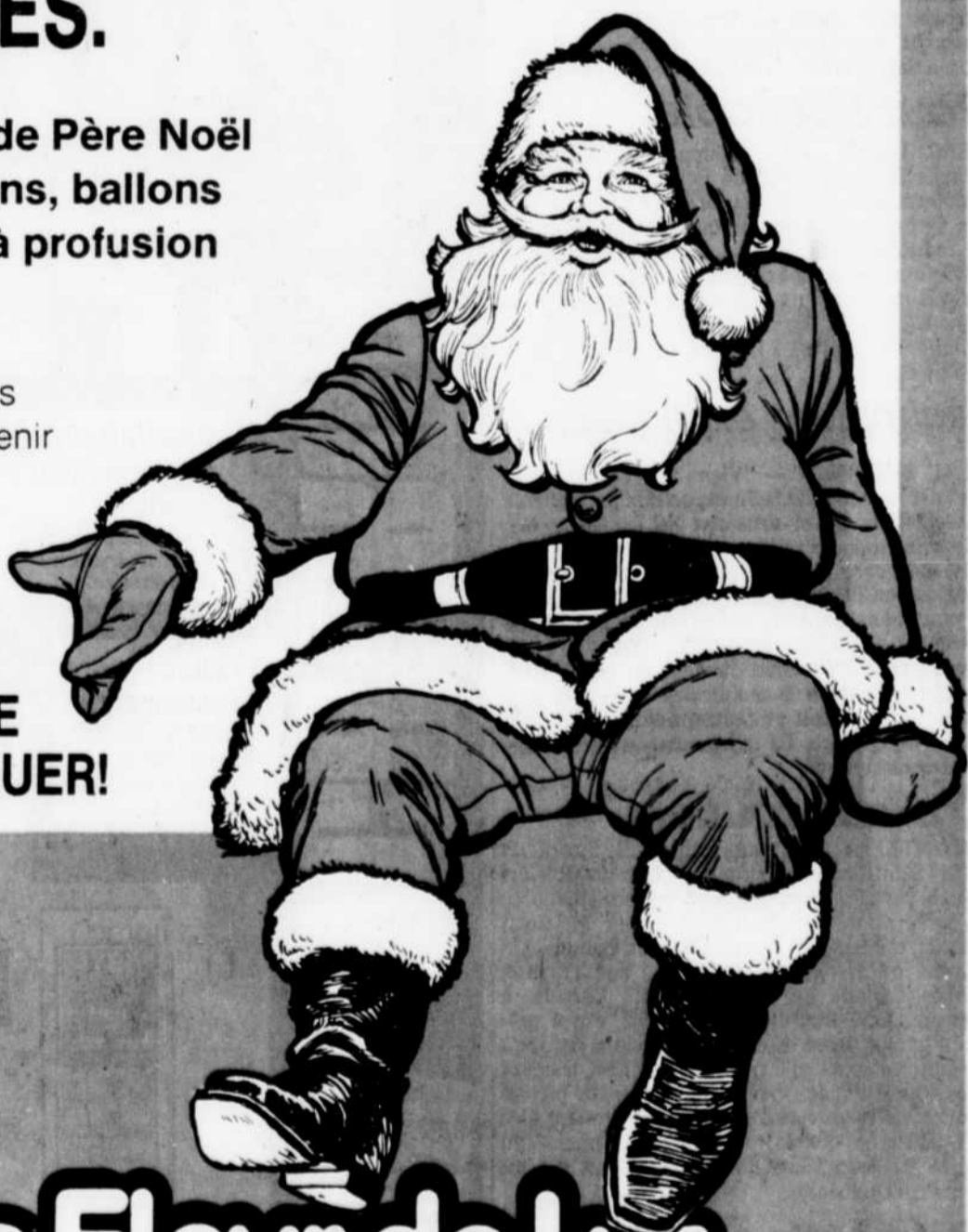
ARRIVE

LE SAMEDI 17 NOVEMBRE À 11 HEURES.

Une vraie parade de Père Noël avec fanfare, clowns, ballons et... des cadeaux à profusion bien entendu!

Tous les enfants et leurs parents sont invités à venir saluer le célèbre personnage, dans une ambiance de fête.

UNE ARRIVÉE SPECTACULAIRE A NE PAS MANQUER!



Place Fleur de Lys

MON CENTRE

Notre
Vente surprise
se continue

MANTEAUX DE SAISON pour dames

rabais jusqu'à **50%**

Egalement
MAGNIFIQUES MANTEAUX DE PEAU IMPORTÉS pour dames

MOITIÉ PRIX

Boutique

Alain Canto

PLACE STE-FOY 653-1685
Cartes de crédit
Plan mise de côté

QUÉBEC ET LES RÉGIONS

La hausse des taxes serait limitée à 6%, à Val-Bélair

◆ En 1985, Val-Bélair doit continuer à rattraper les retards qu'elle accuse dans divers domaines et réaliser d'importants projets, en cherchant à ne point augmenter le compte de taxes de plus de 6 pour 100.

par Marcel COLLARD

Dans l'exposé qu'il a livré, hier, sur la situation financière de sa

municipalité, en présence des membres du conseil, du géant municipal et du journaliste du SOLEIL, aucun citoyen ne s'étant présenté, le maire Claude Beaudoin a fait part d'un surplus financier de l'ordre de \$400,000, cette année, attribuable à une réorganisation administrative de plusieurs services, notamment celui de la trésorerie.

Il a rappelé le souci de ramener à \$9,7 millions le service de la dette

d'ici le 31 décembre 1984, en recourant le plus possible aux divers programmes de subvention pour réaliser certains travaux. Il a précisé que ces résultats étaient d'autant plus intéressants que la municipalité a pu compléter d'importants travaux d'infrastructure comme la réfection de l'avenue de l'Église et de la rue Montolieu, les améliorations apportées à la route Jean-Gauvin et les importantes mo-

difications des parcs et de la base de plein air.

Il a affirmé son intention de continuer dans la même voie en 1985 pour divers projets comme le prolongement de la rue Montolieu, appelée à devenir une voie d'accès au prolongement du boulevard Henri IV, la réfection des avenues Amiral, Lamontagne est et ouest, ainsi que de l'avenue Industrielle. Il faudra, selon le programme triennal, procéder à la réalisation de la première phase du complexe sportif, l'agrandissement de l'hôtel de ville pour répondre aux besoins de nouveaux services, notamment ceux de l'urbanisme et celui de la protection publique, et entreprendre la construction d'une bibliothèque devant être terminée au cours de l'année 1986.

En 1985, le maire témoigne de l'aboutissement de certains projets essentiels au développement social de la communauté, tels que la construction d'un CLSC et l'implantation d'une garderie.

Il a ajouté en guise de conclusion: "Le ton a déjà été donné. Il faut continuer sur la lancée des objectifs que nous nous sommes donnés il y a deux ans, et ce, tout en respectant les engagements que nous avons pris envers les contribuables. Ces engagements seront rencontrés et ce, peu importe les embûches, par une

meilleure articulation de notre administration qui se veut efficace et ordonnée.

"La municipalité est sur la voie de récupérer le retard qu'elle accusait

à différents niveaux. Ceci doit se poursuivre tout en respectant un plan de développement harmonieux qui doit tenir compte des besoins et des ressources de la communauté."

Excellent état financier à Château-Richer (le maire)

◆ Le budget de 1985 de la municipalité de Château-Richer s'inscrit dans une continuation des efforts accomplis à tous les niveaux pour lutter contre les tendances inflationnistes.

par Gérald OUELLET

A l'instar du gouvernement du Québec, le conseil municipal poursuit donc la politique adoptée à cet égard pour maintenir, à leur strict minimum, les augmentations budgétaires et il ne prévoit donc aucune surprise désagréable de ce côté.

C'est ce qui ressort du discours sur le budget lu par le maire Noël

Verreault, lors de la dernière assemblée du conseil municipal.

Déposés au conseil municipal le 13 mars 1984, les états financiers de l'exercice se terminant le 31 décembre 1983 révélèrent un surplus de \$23,595 provenant de revenus qui n'avaient pu être prévus lors de la préparation du budget de l'année.

L'analyse du fonds d'administration budgétaire montre des revenus de \$1,120,262 comparés à des dépenses de \$1,096,667. Les taxes foncières et autres revenus de sources locales sont les plus importantes avec 65,3 pour 100 et les revenus de transferts conditionnels et inconditionnels avec 36,7 pour 100.

Au 31 décembre 1983, la dette à long terme était de \$2,030,442 sur l'ensemble de la municipalité.

Selon le maire Verreault, tout indique, à ce jour, que l'exercice financier de 1984 devrait se solder par un léger surplus budgétaire à moins de conditions climatiques très défavorables en novembre et en décembre.

Enfin, le prochain programme d'immobilisation s'inscrit donc dans une ligne de continuité en regard des dernières années et le prochain budget d'opération en sera le reflet. Selon M. Verreault, la situation financière de la ville est excellente.

Quatre projets présentement en cours Les 13 principales localités de Portneuf auront au moins un HLM

◆ DONNACONA — Quand les quatre projets présentement en cours auront été complétés, la circonscription de Portneuf pourra compter sur 276 logements sociaux.

par Guy BENJAMIN

En effet, les 13 principales municipalités de la région seront dotées d'au moins une habitation à loyer modique (HLM), destinée principalement aux personnes retraitées.

Le plus grand nombre de logements sociaux se retrouve à Saint-Raymond avec 20 unités destinées aux familles et 20 logements réservés aux personnes à la retraite. Vient ensuite Donnacona avec un total de 36 unités, 16 pour les familles, deux pour les handicapés et 18 pour les personnes du troisième âge.

Tous les autres logements à loyer modique situés dans Portneuf sont destinés aux personnes âgées.

C'est le cas des 30 unités de Portneuf-Rouge, des 20 de Portneuf-Station, Saint-Ubalde, Saint-Marc, Saint-Casimir, Saint-Basile et Portneuf ainsi que des dix logements de Notre-Dame de Montauban.

Les projets

La prochaine municipalité de la circonscription à disposer d'un HLM de dix logements sera celle de Deschambault alors que 50 pour 100 des travaux sont complétés.

Cap-Santé disposera bientôt elle aussi de dix logements sociaux, le projet en étant rendu à l'étape du choix du terrain. Les municipalités de Neuville et Lac aux Sables pourront offrir dix logements chacune à leur population, ces deux

projets ayant atteint l'étape des plans et devis.

En faisant des comparaisons avec la situation dans d'autres circonscriptions semblables, force est de constater que le réseau des HLM dans Portneuf ne fait pas figure d'enfant pauvre, comme le croit souvent les Portneuviens eux-mêmes.

Selon les chiffres fournis par la Société d'habitation du Québec, Portneuf possèdera près de 6,3 logements sociaux par 1,000 habitants, ce qui est mieux que le 4,72 logements par 1,000 de population dans Charlevoix. Dans Beauce-Sud, les 285 logements à loyer modique équivalent à 5,29 logements par 1,000 habitants alors que dans Beauce-Nord il faut parler de 5,55 unités par 1,000 de population.



Le p'tit train de Charlevoix a attiré 50,000 voyageurs l'été dernier, soit une moyenne de 653 par jour.

Le Tortillard sera là en 85

◆ Devant le très grand succès remporté l'été dernier, le Tortillard du Saint-Laurent entend reprendre ses activités dans Charlevoix, en 1985.

par Guy DUBE

C'est ce qu'a annoncé, hier, le bureau de direction du Tortillard, indiquant du même coup que le bilan financier fait état d'un surplus budgétaire de \$25,139.

Près de 50,000 passagers sont montés à bord du p'tit train de Charlevoix, pendant ses 74 jours de présence à l'été 1984, soit une moyenne de 653 par jour.

Soixante-sept pour 100 de ces passagers en étaient à leur première excursion en train.

Le directeur général du Tortillard du Saint-Laurent, Jean LeBlond, affirme que sept wagons à impériale ont déjà été réservés auprès de la société ontarienne Go Transit et que "le succès financier d'un Tortillard 1985 est déjà assuré".

Mais M. LeBlond et l'équipe qui l'entoure voient plus loin: ils espèrent ardemment que la formule du Tortillard conduise à la création

d'une "société des chemins de fer récréatifs du Québec", société qui exploiterait et nolisera des trains partout au Québec (excursions en montagne l'automne, à la campagne dans le temps des Fêtes, etc.).

"On a eu la preuve que ça correspond aux désirs des Québécois", expliquait Jean LeBlond, hier, en conférence de presse.

Depuis la fin du Tortillard 1984, une pétition circule dans 26 municipalités et 114 caisses populaires; elle aurait recueilli 200,000 signatures, selon M. LeBlond. L'instigatrice de cette pétition, la Chambre de commerce et d'industrie du Québec métropolitain, réclame elle aussi la poursuite des activités du p'tit train de Charlevoix.

Quant au bilan financier, les revenus (billets, bar, casse-croûte, subventions, etc.) ont été de \$1,757,057, tandis que les dépenses (salaires de 85 employés, location des wagons, publicité, administration) ont été de \$1,731,918, soit un surplus de \$25,139.

Le prix moyen des billets aller-retour, achetés par les 48,318 passagers de l'été 1984, a été de \$26,60.

EN BREF

Élu conseiller

◆ SAINT-NICOLAS — M. Jean-Marc Gagnon a été élu sans opposition au terme de la période des mises en candidature à l'élection partielle tenue pour remplacer Mme France Côté, démissionnaire de son poste de conseillère municipale pour cause de déménagement. M. Gagnon, un éducateur habitant le boulevard Méthot, à Saint-Nicolas, a été déclaré élu dimanche.

Pour l'Éthiopie

BERNIÈRES — Le groupe AFI (Aide fraternelle internationale) de Bernières a recueilli \$4,500 en moins de 24 heures pour venir en aide aux victimes de la famine qui sévit en Éthiopie. Ce montant a été amassé auprès des fidèles à l'occasion des messes célébrées en fin de semaine dans la communauté paroissiale de Bernières et Saint-Nicolas. L'argent obtenu a déjà été entièrement acheminé à l'oeuvre du cardinal Paul-Emile Léger.

Techniques expliquées


LAC-BEAUPORT — "Viens voir comment on fait" est le thème de la 7e exposition annuelle de l'Association art et artisanat de Lac-Beauport. Une soixantaine d'artistes exposeront leurs oeuvres, mais surtout expliqueront leurs techniques. L'exposition débutera demain (entre 20h et 23h), se poursuivra samedi (entre 10h et 23h) et se terminera dimanche (entre 10h et 17h), à l'école Montagnac, 570 chemin du Tour du Lac, à Lac-Beauport. Environ la moitié des exposants proviendra de l'endroit et l'autre moitié de toute la région de Québec. Ils représenteront une vingtaine de disciplines.

Travaux routiers

MONTREAL — La route longeant le littoral du golfe Saint-Laurent, située à Cap-des-Rosiers dans le parc Forillon, en Gaspésie, sera améliorée sur près de 1500 m, a annoncé hier M. Roch LaSalle, ministre de Travaux publics Canada. Un marché de \$456,892 a été adjugé par Travaux publics Canada au nom de Parcs Canada, à Gervais Dubé Inc. de Trois-Pistoles, qui a présenté la plus basse de deux soumissions reçues à la suite d'appel d'offres public. Les travaux consistent en la construction d'un fond de pierres concassées recouvert d'asphalte et devraient être complétés en quatre mois. Le gestionnaire du projet est Jean-Louis Raby de Travaux publics Canada à Québec.

Subvention

LOTBINIÈRE — La Société de développement de Lotbinière reçoit une subvention de \$66,000 provenant du fonds de développement du Québec. Cette aide financière, annoncée par le ministre délégué à l'Aménagement et au Développement régional, M. François Gendron, ainsi que par le ministre de l'Industrie et du Commerce et député de cette circonscription, M. Rodrigue Biron, servira à exécuter des travaux d'aménagement le long des berges de la rivière du Chêne, située dans la forêt domaniale Joly.



LOUIS Bédard INC

4885, 1re Avenue, Charlesbourg
623-9815

Plaza Laval, 2750, Chemin Ste-Foy
651-9110

281, boul. l'Ormière, Loretteville
842-3050

à PRIX CASSÉS

VHS HUIT HEURES

Appareil surbaissé à chargement avant

se logeant partout — même quand la hauteur est restreinte.

Effets spéciaux "trame fixe"

permettant l'exploration visuelle avant-arrière, l'arrêt sur image, l'avance image par image et la double vitesse stables.

Syntonisation multi-bande de 105 canaux

permettant de préprogrammer-explorer jusqu'à 80 positions.


Programmation express

permettant l'enregistrement automatique par un seul bouton — jusqu'à un maximum de 4 heures.

GARANTIE de 3 ans optionnelle pièces et main-d'oeuvre

14 jours 4 événements

Programmation électronique. Ne ratez plus vos émissions préférées!



GRATUIT

Carte de membre à vie, plus un bon de \$300, applicable sur location de cassettes.

744\$ ou Oh la la!

Pourquoi louer? **31\$ par mois**

1er versement en février 1985

Un VCR de RCA à PRIX CASSÉS

COMPARER les VANTAGES

QUÉBEC ET LES RÉGIONS

Le "nouveau" centre Durocher est ouvert

◆ La nouvelle partie du centre Durocher a été inaugurée hier soir en présence de nombreuses personnalités, dont le lieutenant-gouverneur, Gilles Lamontagne. Mais les travaux réalisés sont loin de rejoindre le "grand rêve" du directeur du centre, le père Pierre Racette.

par Yvan LEPINE

C'est lors du 25e anniversaire du centre, il y a près de 10 ans, que le père Racette s'est ainsi mis à rêver à de nouvelles installations. Il a dû attendre à novembre 1983 pour se voir accorder une subvention de \$300,000 du gouvernement fédéral.

La première phase du rêve du père Racette a ainsi pu être réalisée à compter du mois d'avril. L'édifice a été agrandi de 25 pieds, ce qui a permis d'accroître d'autant la grande salle polyvalente de même qu'une plus petite salle de réunions. Le centre a de plus enfin pu se doter de vestiaires et de douches pour les activités sportives.

Le père oblat carressait cependant un rêve beaucoup plus grand, soit la construction d'un gynase neuf, superposant une toute nouvelle série d'allées de quilles.

"Avec la conjoncture économique actuelle, nous ne voulons pas nous endetter. Nous allons attendre que les conservateurs soient bien en place avant de voir plus loin", a déclaré le père Racette. Avouant son impuissance maintenant qu'il est passé du poste de ministre fédéral et député de Langelier, (la cir-



"Ce ne sont pas les Oblats qui ont décidé de créer quelque chose de plus moderne, ce sont les besoins de la population", a affirmé le directeur du centre Durocher, le père Pierre Racette, en présence du lieutenant-gouverneur Gilles Lamontagne. Au fond, la nouvelle scène du centre.

conscription où se trouve le centre) à celui de lieutenant-gouverneur, M. Lamontagne a dit espérer que les autorités politiques octroieront de nouveaux montants de façon à permettre au centre à réaliser la "phase II" des travaux.

Évalués au départ à \$350,000, puis réévalués à \$460,000 en avril, les travaux auront finalement coûté près de \$500,000. Ils devaient se terminer en juillet, mais ils viennent seulement d'être complétés. Le père Racette explique ces augmentations à de mau-

vaises surprises dans l'état de la vieille partie, en cours des travaux.

Le centre Durocher est présent depuis avril 1950 dans le quartier Saint-Sauveur. Propriété des pères oblats, il est de plus en plus utilisé par le Service des loisirs et des parcs

de Québec, ce qui lui vaut un achalandage hebdomadaire d'environ 5,000 personnes. Outre les activités modernes en matière sportive et socio-culturelle, le centre offre depuis longtemps ses traditionnelles activités de quilles, de bingo et de soirée dansante.

Rosaire Bédard déclaré élu

◆ Le conseiller Rosaire Bédard, du Réveil de Beauport (RB), a été reconduit à son poste de conseiller municipal au district no 7 (de Mgr-Robert) avec une majorité de 23 voix.

par Gérald OUELLET

Le juge Gill Fortier, de la cour provinciale, après le dépouillement du vote demandé par M. Roch Vézina, du Parti municipal de Beauport (PMB) défait par une majorité de 26 voix, a

reconfirmé l'élection de M. Bédard, pour un deuxième mandat. Il a obtenu 683 votes et M. Vézina 660.

Enfin, lundi le conseiller Denys Boivin du PMB dans le district no 13 (de Montmorency) a été reconduit à son poste de conseiller municipal avec une majorité de 60 votes. Mardi, il en était de même avec le conseiller Gaétan Côté du PMB au district no 9 (de Chevalier) qui a été reconfirmé à son poste avec une majorité de 8 voix.

LA VIE COMMUNAUTAIRE

par Tom FRÉCHETTE

Tel.: 647-3361

Concerts

- Un concert de chant par Jean-Yves Sauvageau au profit de la Fondation partage-chrétien aura lieu dimanche à 20h, à l'église de Loretteville, rue Racine. Renseignements: 842-1906.
- Les Petits chanteurs de la Maîtrise de Québec feront les frais du chant à la messe de dimanche, à 11h30, à l'église Saint-Albert-le-Grand, 3055 sur la 2e Avenue dans Limoilou.
- Le concert-croissant de dimanche à 10h30, à l'auditorium de la bibliothèque centrale de Québec sera donné par l'Harmonie des Cascades, formée de 65 musiciens. Détails: 694-6278.
- Un concert de l'Ensemble de musique sacrée aura lieu samedi et dimanche à 20h30, à l'église Saint-Coeur-de-Marie, 530 rue Grande-Allée est. Renseignements: Claude Lemieux à 529-7804.

Danse

- Un stage de danse moderne avec le groupe de la place Royale sera tenu samedi et dimanche à 13h, au local 216 des studios de Dansepartout, 336 rue du Roi. Détails et inscription: 525-4657.
- Le docteur Dominique Dufour traitera le sujet: "Dansez mieux par la chiropratique" demain à 19h, au centre de danse Les ballets jazz, 880 rue Père-Marquette. L'entrée sera libre. Détails: 687-3081.

Encan

Amnistie internationale de la région de Québec organise une vente à l'enchère pour dimanche à 14h, au pavillon Pollack de l'université Laval. Renseignements: Jean Daoust à 692-0340.

Expositions

- Une exposition artisanale sera tenue samedi de 13h à 21h et dimanche de 9h30 à 21h, au sous-sol de l'église Saint-Fidèle, angle de la 4e Avenue et de la 12e Rue. L'entrée sera libre.
- Les artistes et les artisans de Saint-Jean-Baptiste-de-la-Salle tiendront une exposition de leurs oeuvres dimanche de 10h à 17h, au centre communautaire, 2600 rue Biencourt à Sainte-Foy. Détails: 653-3522.

Fibres et fils

Des cours sur la connaissance des fibres et des fils auront lieu samedi de 9h à 12h et de 13h à 17h, à la maison Routhier à Sainte-Foy. Renseignements: 657-4296.

Fraternité

Une journée de fraternité sera tenue pour les familles dimanche de 12h à 18h30, au Juvénat, 1207 rue Commerciale à Saint-Romuald. Détails: 839-8804.

Partage

Une journée de réflexion et de partage, animée

par le groupe Réarmement moral, aura lieu samedi à 11h, au pavillon Pollack de l'université Laval. L'entrée sera libre. Détails: 659-6404.

Peinture sur soie

Une démonstration de peinture sur soie sera présentée par Monique Quine dimanche à 14h, à la galerie d'art l'Ombelle, 1480 rue Provancher à Cap-Rouge.

Récréation

- L'Association des Bleuets à Québec tiendra un souper de retrouvailles à la tourtière samedi à 19h, à la polyvalente d'Orsainville, 1090 chemin Bigot. Réservation: 663-1564 ou 681-6601.
- Le choix des duchesses pour le carnaval Saint-Jean-Chrysos-Chrysostome aura lieu dimanche de 15h à 20h, au centre civique. Un buffet sera servi. Réservation: 839-0233 ou 839-0814 (jour) ou 839-7126 (soir).
- Un folklotheque avec les Tourbillons de Beauport sertira dimanche à 18h30, au centre municipal Mgr de Laval, Place de l'Église à Beauport. L'entrée sera gratuite. Renseignements: 663-0639.
- Le cercle Amitié-rencontre tiendra une soirée de retrouvailles samedi à 20h, au motel Universel, 2300 chemin Sainte-Foy. Détails 647-2019.
- Un spectacle de danse sera présenté samedi à 20h30, au pavillon de Ballet et de musique de l'université Laval. Renseignements: Jacqueline Boily à 656-2765.
- La soirée mensuelle du Renouement conjugal de Québec-Métro pour les couples, les prêtres et les religieuses aura lieu samedi à 20h30, à la salle Katimavik du patro de Charlesbourg, 400 sur la 77e Rue est. Détails: 623-4696.
- Le Rendez-vous de l'Amitié tiendra sa soirée annuelle samedi à 21h, au sous-sol de l'église Saint-Rodrigue, 4760 sur la 1ère avenue à Charlesbourg. Réservation 626-5370 ou 623-9963 ou 623-0335.
- La soirée d'ouverture de la saison d'hiver du Club motoneige du Lac-Saint-Joseph aura lieu samedi à 20h30, à l'hôtel-motel Bon-Air de Pont-Rouge. Renseignements: 871-4023.
- Le Club Lions Québec-Métro tiendra un marché aux puces samedi et dimanche au centre commercial Carrefour Jean-Talon, sur le boulevard Jean-Talon à Charlesbourg. Détails: 849-5127 ou 849-5119.

Le juge Gill Fortier, de la cour provinciale, après le dépouillement du vote demandé par M. Roch Vézina, du Parti municipal de Beauport (PMB) défait par une majorité de 26 voix, a

reconfirmé l'élection de M. Bédard, pour un deuxième mandat. Il a obtenu 683 votes et M. Vézina 660.

Enfin, lundi le conseiller Denys Boivin du PMB dans le district no 13 (de Montmorency) a été reconduit à son poste de conseiller municipal avec une majorité de 60 votes. Mardi, il en était de même avec le conseiller Gaétan Côté du PMB au district no 9 (de Chevalier) qui a été reconfirmé à son poste avec une majorité de 8 voix.

Rencontres

- Une rencontre pour les membres de l'Association des diplômés en gérontologie avec les anciens de Laval et les membres de l'Association internationale des Aînés francophones aura lieu dimanche à 14h, à la porte 3 du salon des professeurs du pavillon Pollack à l'université Laval. Renseignements: 651-7808.
- Le mouvement Pas d'Chair pas d'os tiendra sa rencontre annuelle samedi de 9h à 22h, au cégep Sainte-Foy. Le thème sera: "J'aime comme un fou, Jésus". Détails: 524-9709 ou 527-0711.
- Une rencontre de réflexion sur le sujet de la personne en voie de vieillissement aura lieu samedi à 13h30, à l'hôtel de ville de Sainte-Foy, 1000 route de l'Église. Entrée libre. Détails: 657-4427.

Réunion

La réunion générale annuelle de Alliance Champlain aura lieu samedi à 14h, au Holiday Inn - Place Dupuis, 1415 rue Saint-Hubert à Montréal. M. Ghislain Bouchard parlera de l'Association québécoise des écoles de français. Renseignements: 659-5764.

Séminaire

Un séminaire de guérison du soi et de la connaissance du soi sera tenu samedi à 14h à 18h, au Holiday Inn centre-ville. A 19h30 il y aura un service spirituel.

Stage

Un stage de cornemuse, contes, chants et danses de Bretagne aura lieu samedi à partir de 8h30, au centre récréatif Couillard, 13 rue Couillard. Détails: Danielle Martineau à 843-2507.

Stage

Un stage de cornemuse, contes, chants et danses de Bretagne aura lieu samedi à partir de 8h30, au centre récréatif Couillard, 13 rue Couillard. Détails: Danielle Martineau à 843-2507.

Saint-Jean ne veut pas acheter le camping

◆ Le conseil municipal de Saint-Jean, dans l'île d'Orléans, refuse de se porter acquéreur du camping du ministère du Loisir, de la Chasse et de la Pêche, situé sur son territoire. C'est du moins ce qui ressort d'une résolution adoptée majoritairement par les membres du conseil municipal réunis récemment en assemblée régulière.

par Gérald OUELLET

Mentionnons que le conseil municipal était divisé au sujet du financement des travaux de réaménagement au camping de l'endroit et que les factions en présence se sont menées une lutte acharnée en ce qui a trait à l'adoption du projet de règlement d'emprunt de \$200,000.

En effet, il semble que la réélection du conseiller Yvon Pouliot, au siège no 3, le 4 novembre, ainsi que l'arrivée d'un nouveau conseiller au siège no 5 Raymond Turcotte aient donné au maire Roland Bonsaint, la majorité au conseil.

M. Bonsaint s'est toujours opposé à l'acquisition de ce camping provincial, protestant que les contribuables de Saint-Jean ne pouvaient se permettre une telle dépense, même si le camping en question était réaménagé.

SANYO



LOUIS bédard INC

4885, 1re Avenue, Charlesbourg
623-9815

Plaza Laval, 2750, Chemin Ste-Foy
651-9110

281, boul. l'Ormière, Loretteville
842-3050



SANYO

CHAÎNE 1040

200 WATTS



- Composants audio stéréo assortis
- Ampli intégré 100 watts par canal
- Bloc d'accord AM/FM numérique programmable
- Lecteur-enregistreur de cassettes à Dolby et commandes logiques
- Transfert de fonction automatique
- Égaliseur graphique 5 bandes
- Tourne-disque semi-automatique
- Enceintes à 3 voies
- Meuble en option

POURQUOI LOUER À \$42 PAR MOIS? \$999 OU OH LA-LA!

1er VERSEMENT LE 1er FÉVRIER 1985!

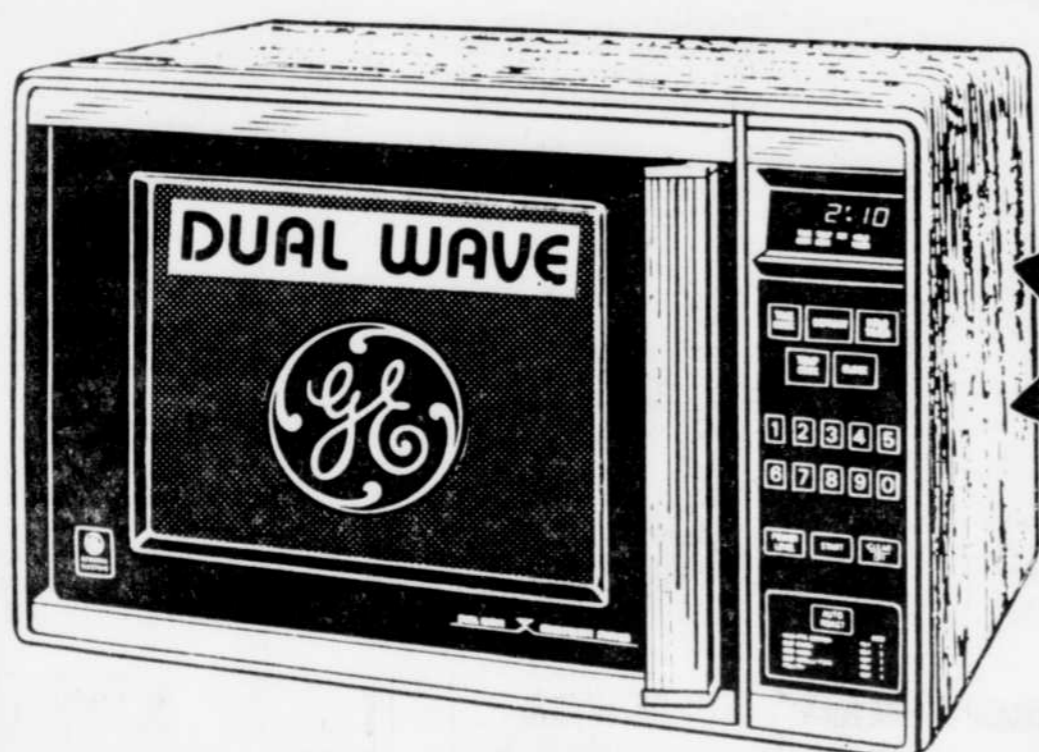
GARANTEE DE 5 ANS OPTIONNELLE

3 AMEUBLEMENTS TANGUAY LÉVIS BEAUPORT LES SAULES

VOUS OFFRE EN SUPER-SPECIAL

LE FOUR MICRO-ONDES DUAL WAVE

GENERAL ELECTRIC



DUAL WAVE  MICROWAVE SYSTEM

499⁹⁵\$

avec rôtissage automatique

GARANTIE

de 2 ans sur les pièces et la main-d'œuvre, 5 ans sur le magnétron, le tout assuré à domicile.

Le nouveau système de micro-ondes Dual Wave est le système de cuisson aux micro-ondes le plus perfectionné qui soit aujourd'hui. L'énergie micro-ondes provenant du haut et du bas de la cavité procure une cuisson uniforme. Plus besoin de plateau rotatif... et plus d'espace.

- Fours à micro-ondes Dual Wave
- 10 niveaux de puissance
- commandes micro-touches
- écran à affichage numérique
- minuterie 100 minutes
- horloge à l'heure du jour
- sonde thermique
- décongélation
- mémoire 3 étapes
- minuterie à retardement
- capacité de 1.4 pi.cu.
- porte en verre noir transparent

MISE DE CÔTÉ GRATUITE POUR NOËL

ECOLE DE CUISSON

L'Ecole de Cuisson Ameublements Tanguay; c'est quoi?

C'est avant tout une équipe de six spécialistes compétentes, prêtes en tout temps à donner des conseils judicieux sur les différentes gammes de fours à micro-ondes que nous avons en magasin. Elle vous offre les services suivants:

- Tous les jours de la semaine, soit par téléphone soit sur rendez-vous, on vous aide:
 - A CHOISIR VOTRE MICRO-ONDES
 - A COMPRENDRE SON FONCTIONNEMENT
 - A LA RÉUSSITE DE VOS CUISSONS
- Les jeudi et vendredi soir, le samedi toute la journée, une spécialiste est présente dans chacun des 3 magasins. Venez la rencontrer!
- Tous les cours, d'une durée de 3 heures, sont préparés en fonction de la marque choisie. Une excellente dégustation est offerte après chaque cours.

L'Ecole de Cuisson d'Ameublements Tanguay, c'est une équipe personnalisée, qui a été créée pour vous propriétaires ou futurs propriétaires de fours micro-ondes achetés chez Ameublements Tanguay.

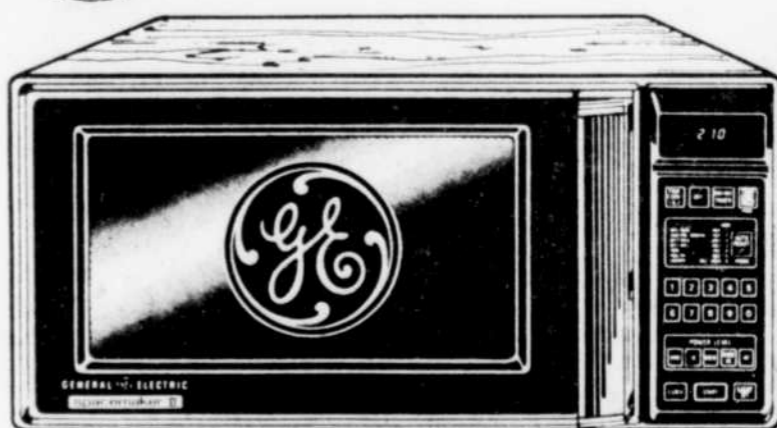
A VOUS D'EN PROFITER!

GENERAL ELECTRIC

ECONOMIE D'ESPACE
SE FIXE SOUS UNE ARMOIRE!

SPACEMAKER II FOUR MICRO-ONDES JVM 210

- Capacité de 0.8 pi.cu.
- Affichage numérique électronique
- Horloge
- Décongélation
- Rôtissage automatique
- Commandes à touches électroniques
- 5 niveaux d'énergie



GARANTIE

1 an sur les pièces et la main-d'œuvre
5 ans sur le magnétron à l'atelier

GRATUIT: COURS DE CUISSON
d'une durée de trois (3) heures à
"L'Ecole de Cuisson" Ameublements Tanguay,
avec dégustation.

AMEUBLEMENTS TANGUAY

là où on se sent en confiance...

LIVRAISON GRATUITE À TRAVERS LA PROVINCE

LÉVIS
Place Tanguay
833-4511

BEAUPORT
535, boul. Sainte-Anne
667-6282

LES SAULES
1935, boul. Masson (Carrefour Les Saules)
871-4411